

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА**от 6 ноември 2008 година****за приемане на многогодишна програма на Общността съгласно Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с Общата политика в областта на рибарството**

(2008/949/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 199/2008 на Съвета от 25 февруари 2008 г. за установяване на общностна рамка за събиране, управление и използване на данни в сектор „Рибарство“ и за подкрепа на научните консултации във връзка с Общата политика в областта на рибарството⁽¹⁾, и по-специално член 3, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

- (1) Регламент (ЕО) № 199/2008 установява общностна рамка за събиране, управление и използване на данни с цел създаването на солидна основа за научни анализи в областта на рибарството и даването на възможност за формулиране на добре обосновани научни становища за прилагане на Общата политика в областта на рибарството (наричана по-долу „ОПОР“).
- (2) Държавите-членки следва да установят многогодишни национални програми за събиране, управление и използване на данни в съответствие с многогодишната програма на Общността.
- (3) Затова е нужно да бъде установена многогодишна програма на Общността, която обхваща събирането на

необходимата информация в подкрепа на изисквания в рамките на ОПОР научен анализ, както и управлението и използването на тази информация.

- (4) Мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Управителния комитет по рибарство и аквакултури,

РЕШИ:

Член единствен

Многогодишната програма на Общността, посочена в член 3, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 199/2008, е определена в приложението.

Съставено в Брюксел на 6 ноември 2008 година.

За Комисията

Joe BORG

Член на Комисията⁽¹⁾ ОВ L 60, 5.3.2008 г., стр. 1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

МНОГОГОДИШНА ПРОГРАМА НА ОБЩНОСТТА

ГЛАВА I

ПРЕДМЕТ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1. За целите на настоящата програма на Общността се прилагат следните определения:

- а) **Активни кораби:** кораби, които са участвали в каквато и да е риболовна операция (повече от 0 дни) през календарната година. Кораб, който не е участвал в риболовни операции през годината, се счита за „неактивен“.
- б) **Едновременно вземане на проби:** вземане на проби от всички или от предварително определени видове, едновременно от улова на кораб или от разтоварените количества на суша от него.
- в) **Дни в морето:** всеки непрекъснат период от 24 часа (или част от него), по време на който корабът присъства в рамките на зона и отсъства от пристанище.
- г) **Сегмент от флота:** група кораби с един и същ клас на дължина (LOA) и едни и същи преобладаващи риболовни съоръжения през годината съгласно допълнение III. Корабите могат да участват в различни риболовни дейности през референтния период, но могат да бъдат класифицирани само в един сегмент от флота.
- д) **Риболовни дни:** всеки риболовен ден се свързва със зоната, в която е протекло по-голяма част от риболовното време през съответния ден в морето. Въпреки това, що се отнася до пасивните риболовни съоръжения, ако никаква операция не е извършена от кораба през ден, през който най-малко едно съоръжение (пасивно) е останало в морето, този ден се свързва със зоната, в която е поставено последното риболовно съоръжение по време на това риболовно пътуване.
- е) **Риболовно пътуване:** означава всяко пътуване, осъществено от риболовен кораб, от място на сушата до място за разтоварване на сушата, с изключение на нериболовните пътувания (пътуване, осъществено от риболовен кораб до място на сушата, по време на което той не осъществява риболовни дейности и всички риболовни съоръжения на борда са здраво завързани и прибрали и не са достъпни за незабавно използване).
- ж) **Група сходни риболовни дейности:** група риболовни операции, които имат за цел сходен вид (група от видове) риба, при които се използват сходни съоръжения, през един и същ период от годината и/или в една и съща зона, и които се характеризират със сходен режим на експлоатация.
- з) **Популация от кораби:** всички кораби в регистъра на риболовния флот на Общността, определен в Регламент (ЕО) № 26/2004 на Комисията от 30 декември 2003 г. относно регистъра на риболовния флот на Общността ⁽¹⁾.
- и) **Избрани видове:** видове, които са от значение за целите на управлението и за които е постъпило искане от международен научен орган или от регионална организация за управление на рибните ресурси.
- й) **Престой във водата:** времето, изчислено от момента на поставяне на всяко отделно риболовно съоръжение до началото на изваждането на същото.

2. По отношение на следните термини се прилагат определенията на Организацията по прехрана и земеделие към Организацията на обединените нации (www.fao.org/fi/glossary/default.asp) и на НТИКР: анадромни видове, катадромни видове, улов, главоноги, ракообразни, дълбоководни видове, дънни риби, дънни видове, режим на експлоатация, съшински риби, сладководни видове, риболовни съоръжения, разтоварен на сушата улов, изхвърляния, едри пелагични риби, мекотели, друга дейност, различна от риболовната, пелагични риби, дребни пелагични риби, целеви видове.

ГЛАВА II

СЪДЪРЖАНИЕ И МЕТОДИКА

А. Съдържание на програмата на Общността

Програмата на Общността включва следните модули:

1. Модул за оценка на сектор „Рибарство“:

Програмата за събиране на данни за сектор „Рибарство“ съдържа следните раздели:

- а) Раздел за събиране на икономически променливи
- б) Раздел за събиране на биологични променливи
- в) Раздел за събиране на напречни променливи
- г) Раздел за научните изследвания в открито море

⁽¹⁾ ОВ L 5, 9.1.2004 г., стр. 25.

2. Модул за оценка на икономическото състояние на секторите на аквакултурите и преработвателната промишленост:
 - а) Раздел за събиране на икономически данни за сектора на аквакултурите
 - б) Раздел за събиране на икономически данни за сектора на преработвателната промишленост
3. Модул за оценка на въздействието на сектор „Рибарство“ върху морските екосистеми
4. Модул за управление и използване на данните, обхванати в рамките на програмата за събиране на данни

Б. Равнище на точност и честота на вземане на проби

1. Когато не е възможно да бъдат определени количествени цели за програмите за вземане на проби както що се отнася до равнищата на точност, така и що се отнася до размера на пробите, се провеждат пилотни проучвания в статистическия смисъл. Въпросните пилотни проучвания трябва да позволят оценка на значимостта на проблема и преценяване на ползата от бъдещи по-подробни проучвания, както и съотношението между цената и рентабилността на такива подробни проучвания.
2. Когато е възможно определянето на количествени цели, те могат да бъдат уточнени или пряко чрез размера на пробите или честотата на вземане на проби, или чрез определяне на равнищата на точност и на надеждност, които трябва да бъдат постигнати.
3. Когато се прави позоваване на размера на пробите или на честотата на вземане на проби от дадена популация, в статистически смисъл, стратегиите на вземане на проби трябва да бъдат също толкова ефикасни, колкото простото случайно вземане на проби. Въпросните стратегии на вземане на проби се описват в съответните национални програми.
4. Когато се прави позоваване на равнището на точност/надеждност, се прилага следното разграничаване:
 - а) **равнище 1:** равнище, позволяващо оценка на даден параметър с точност от плюс или минус 40 % при 95 % доверителен интервал или с коефициент на отклонение от 20 %, използван като приблизителна стойност;
 - б) **равнище 2:** равнище, позволяващо оценка на даден параметър с точност от плюс или минус 25 % при 95 % доверителен интервал или с коефициент на отклонение от 12,5 %, използван като приблизителна стойност;
 - в) **равнище 3:** равнище, позволяващо оценка на даден параметър с точност от плюс или минус 5 % при 95 % доверителен интервал или с коефициент на отклонение от 2,5 %, използван като приблизителна стойност.

ГЛАВА III

МОДУЛ ЗА ОЦЕНКА НА СЕКТОР „РИБАРСТВО“

А. Събиране на икономически променливи

1. Променливи

1. Променливите, които трябва да се събират, са посочени в допълнение VI. Всички икономически променливи трябва да се събират на годишна основа, с изключение на определените като напречни променливи, посочени в допълнение VIII и тези, идентифицирани с цел да се измерят последиците от въздействието на риболова върху морската екосистема, определени в допълнение XIII, които трябва да се събират на по-категоризирани равнища. Популацията са всички кораби в регистъра на риболовния флот на Общността към 1 януари. Всички икономически променливи трябва да се събират за активните кораби. За всеки кораб, за който се събират икономическите променливи, определени в допълнение VI, трябва да се събират и съответните напречни променливи, определени в допълнение VIII.
2. За неактивни кораби трябва да се събират единствено капиталовата стойност (допълнение VI), флота (допълнение VI) и капацитетът (допълнение VIII).
3. Националната валута се преизчислява в евро, като се използва средногодишният обменен курс, обявен от Европейската централна банка (ЕЦБ).

2. Равнища на категоризация

1. Отчитат се икономически променливи за всеки сегмент от флота (допълнение III) и за всеки суперрегион (допълнение II). Определят се шест класа на дължина (като се използва мярката „обща дължина“ (LOA). Държавите-членки обаче могат допълнително да категоризират класовете на дължина, ако това е целесъобразно.
2. За причисляване на всеки кораб към даден сегмент въз основа на броя риболовни дни, през които е използван всеки риболовен уред, се прилага критерият за преобладаващо положение. Ако даден риболовен уред се използва повече от всички останали, взети заедно (т.е. корабът използва този уред повече от 50 % от риболовното си време), корабът се причислява към този сегмент. В противен случай корабът се причислява към следния сегмент от флота:
 - а) „кораби, използващи поливалентни активни съоръжения“, ако корабът използва само активни съоръжения;
 - б) „кораби, използващи поливалентни пасивни съоръжения“, ако корабът използва само пасивни съоръжения;
 - в) „кораби, използващи активни и пасивни съоръжения“.

3. В случаите, когато корабът действа в повече от един суперрегион, определен в допълнение II, държавите-членки поясняват в националната си програма в кой суперрегион се причислява корабът.
4. В случай че в даден сегмент от флота има по-малко от 10 кораба:
 - а) може да се наложи групиране с цел да се състави план за вземане на проби и да се отчетат икономическите променливи;
 - б) държавите-членки съобщават кои сегменти от флота са групирани на национално равнище и обосновават групирането въз основа на статистически анализ;
 - в) в годишния си доклад държавите-членки съобщават броя на включените в пробите кораби за всеки сегмент от флота, независимо от евентуалното групиране, извършено с цел събиране или предоставяне на данните;
 - г) на регионални координационни срещи се определя методика за еднородно групиране на равнище суперрегион, така че икономическите променливи да бъдат съпоставими.

3. Стратегия за вземане на проби

1. Държавите-членки описват своите методики, използвани за оценка на всяка икономическа променлива, включително качествените аспекти, в своите национални програми.
2. Държавите-членки осигуряват съгласуваност и съпоставимост на всички икономически променливи, когато те са получени от различни източници (например проучвания, регистър на флота, бордови дневници, документи за продажба).

4. Равнища на точност

1. Държавите-членки включват в годишния си доклад информация относно качеството (вярност и точност) на оценките.

Б. Събиране на биологични променливи

Б1. Променливи, свързани с група сходни риболовни дейности

1. Променливи

1. Трябва да се извърши вземане на проби с цел оценяване на тримесечното разпределение на видовете в улова по дължина и тримесечния обем на изхвърлянията. Данните се събират по група сходни риболовни дейности, посочени като равнище 6 на таблицата, описана в допълнение IV (1-5) и за изброените в допълнение VII запаси.
2. Когато е нужно, трябва да се проведат допълнителни програми за вземане на биологични проби от несортирания улов, разтоварен на сушата, с оглед да се оцени:
 - а) делът от различните запаси в тези разтоварвания на суша за херингата в Скагерак IIIA-N, от Категат IIIa-S и от източната част на Северно море поотделно и за съомгата от Балтийско море;
 - б) делът от различните видове за тази група от видове, които се оценяват в международен мащаб, например мегрим, морски дявол и елазобранхии.

2. Равнище на категоризация

1. Групите сходни риболовни дейности, определени в допълнение IV (1-5), могат да бъдат обединявани с цел оптимизиране на програмите за вземане на проби. При обединяване на групите сходни риболовни дейности (вертикално обединяване) се представят статистически доказателства за еднородността на обединените групи сходни риболовни дейности. Обединяването на съседни клетки, които съответстват на сегментите от флота, към които спадат корабите (хоризонтално обединяване), трябва да бъде подкрепено статистически доказателства. Такова хоризонтално обединяване се извършва главно чрез групиране на съседни класове на дължина на корабите, независимо от преобладаващите риболовни техники, когато това е целесъобразно за разграничаване на различните режими на експлоатация. Регионалното съгласуване по отношение на обединяванията става на съответната регионална координационна среща и се одобрява от НТИКР.
2. На национално равнище една група сходни риболовни дейности, посочена като равнище 6 от таблицата в допълнение IV (1-5), може да бъде допълнително категоризирана на няколко по-точни части, тоест разграничавайки различни целеви видове. При такова допълнително разделяне се спазват следните два принципа:
 - а) определените на национално равнище разделяния не се припокриват с групите сходни риболовни дейности, определени в допълнение IV (1-5);
 - б) определеното на национално равнище разделяне трябва да включва всички риболовни пътувания от групата сходни риболовни дейности, определена на равнище 6.

3. Пространствените единици за вземане на проби по отношение на групата сходни риболовни дейности са определени на равнище 3 в допълнение I за всички региони, с изключение на следните:
 - а) Балтийско море (зоните III b-d на ICES), Средиземно море и Черно море, където разделителната способност е на равнище 4;
 - б) подразделенията на регионалните организации за управление на рибните ресурси, при условие че се основават на група сходни риболовни дейности (ако липсва такава определеност, регионалните организации за управление на рибните ресурси пристъпват към подходящо обединяване).
4. За целите на събирането и обобщението на данните, пространствените единици за вземане на проби могат да бъдат групирани по региони, посочени в член 1 от Регламент (ЕО) № 665/2008 на Комисията ⁽¹⁾ след одобрение от съответните регионални координационни срещи.
5. За параметрите, посочени в глава III, раздел Б/Б1 1. 2. данните се предоставят на всяко тримесечие и са в съответствие с матрицата за риболовни дейности на флота, описана в допълнение IV (1-5).

3. Стратегия за вземане на проби

1. За разтоварванията на суша:

- а) Държавата-членка, на чиято територия става първата продажба, отговаря за гарантиране, че вземането на биологични проби се извършва в съответствие със стандартите, определени в настоящата програма на Общността. При необходимост държавите-членки сътрудничат с властите на трети страни, които не са членки на ЕС, за създаване на програми за вземане на биологични проби от улова, разтоварен на сушата от корабите, плаващи под флага на третата страна.
- б) За целите на вземане на проби е необходимо да се вземат под внимание само основните групи сходни риболовни дейности. С цел да бъдат установени подлежащите на вземане на проби групи сходни риболовни дейности се използва следната система за класация на равнище 6 на таблицата в допълнение IV (1-5) на национална основа от държавите-членки, като за референтни се ползват средните стойности от 2-те предишни години:
 - клетките за група сходни риболовни дейности първо се класират според дела им в общия разтоварен на сушата улов с търговска цел. След това дяловете се събират чрез натрупване, започвайки от най-големия, докато се достигне граница от 90 %. За вземане на проба се избират всички групи сходни риболовни дейности, които попадат в първите 90 %;
 - след това същото действие се извършва втори път според общата стойност на разтоварения на сушата улов с търговска цел и трети път — според общото усилие през дните в морето. Към подборката се добавят групите сходни риболовни дейности от първите 90 %, които не попадат в предишните 90 %;
 - НТИКР може да добави към подборката групите сходни риболовни дейности, които не са подбрани от системата за класация, но са особено важни от гледна точка на управлението.
- в) Единицата за вземане на проба е риболовното пътуване, като броят на пътуванията, подлежащи на вземане на проба, осигурява добро покритие на групата сходни риболовни дейности.
- г) Стойностите на точност и системата за класация се сравняват с контролни стойности на същото равнище като програмите за вземане на проби, т.е. на национално равнище на група сходни риболовни дейности — за данни, събирани чрез национални програми, и на регионално равнище на риболовната дейност — за данни, събирани чрез регионално координирани програми за вземане на проби.
- д) Честотата на вземане на проби е пропорционална на относителното усилие и на разнообразието в улова при съответния вид група сходни риболовни дейности. Минималният брой риболовни пътувания, подлежащи на вземане на проби, не може при никакви обстоятелства да бъде по-малко от 1 риболовно пътуване месечно през риболовния сезон за риболовни пътувания, траещи по-малко от 2 седмици, и по-малко от 1 риболовно пътуване на тримесечие за останалите.
- е) Когато се вземат проби от дадено риболовно пътуване, видовете риба подлежат на вземане на проби едновременно, както следва:
 - всеки вид от регион, определен в допълнение II, се класифицира в дадена група според следните правила:
 - **група 1:** видове, които са основни за процеса на управление на международно равнище, включително видове, включени в плановете на ЕС за управление или възстановяване на рибните ресурси, в дългосрочните многогодишни плановете на ЕС или в плановете за действие на ЕС за опазване и управление въз основа на Регламент (ЕО) № 2371/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно опазването и устойчивата експлоатация на рибните ресурси в рамките на общата политика в областта на рибарството ⁽²⁾;

⁽¹⁾ ОВ L 186, 15.7.2008 г., стр. 3.

⁽²⁾ ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 59.

- **група 2:** други международно регулирани видове и основни приловни видове, които не са международно регулирани;
 - **група 3:** всички останали приловни (рибни и черупчести) видове. Списъкът на видовете от група 3 се установява на регионално равнище на съответната регионална координационна среща и се одобрява от НТИКР.
- ж) Разпределянето на видовете в група 1 или група 2 е посочено в допълнение VII. Изборът на схема на вземане на проби зависи от разнообразието на видовете, подлежащи на вземане на проби, и от оперативните условия, при които се извършва вземането на проби. При организацията за вземане на проби за група сходни риболовни дейности трябва да се има предвид честотата и прилаганата схема за вземане на проби. Възможни схеми за вземане на проби, описани в следващата таблица, включват:
- **Схема 1:** изчерпателно вземане на проби от всички видове.
 - **Схема 2:** в рамките на всеки времеви интервал взиманията на проби са разделени на две части. Една част от взиманията на проби (x %) засяга вземането на проби от всички видове на брега, докато другата част от взиманията на проби (100-x %) засяга единствено вземането на проби от всички видове от група 1.
 - **Схема 3:** в рамките на всеки времеви интервал взиманията на проби са разделени на две части. Една част от взиманията на проби (x %) засяга вземането на проби от всички видове от групи 1 и 2 на брега, докато другата част от взиманията на проби (100-x %) засяга единствено вземането на проби от видове от група 1. При тази схема пробите от видовете от група 3 се взимат в открито море.

Таблица 1

Обобщение на схемите за използване при едновременно вземане на проби

Схема за вземане на проби	Честота	Група 1	Група 2	Група 3
Схема 1	Всяко вземане на проби	✓	✓	✓
Схема 2	x % от вземането на проби	✓	✓	✓
	(100-x) % от вземането на проби	✓		
Схема 3	x % от вземането на проби	✓	✓	Вземане на проби в открито море
	(100-x) % от вземането на проби	✓		

- з) За всяка проба се записва схемата на вземане на проби (таблица 1) заедно с информация за това доколко пълно е вземането на проби:
- При вземане на проби от даден вид, броят на измерените индивиди трябва да осигурява качество и вярност на получената честота по отношение на дължината. Броят на класовете на дължина в рамките на една проба може да се оценява от приблизителния диапазон на дължини в пробата и следователно броят на измерените риби трябва да бъде между 3 x броя на класовете на дължина и 5 x броя на класовете на дължина като първо приближение, ако няма статистическа оптимизация на системата за вземане на проби.
- и) Могат да се използват други процедури за вземане на проби при условие, че съществува научно доказателство, показващо, че тези процедури ще постигнат същите цели като тези, описани в точка 3, 1, ж).
- й) Чрез националните програми на НТИКР се предоставя резюме на протоколите за вземане на проби, приложени от държавите-членки, за всяка група сходни риболовни дейности, за която са взети проби.
2. За изхвърлянията:
- а) Системата за класация, посочена в глава III, раздел Б/Б1, 3, 1, б) се използва за подбор на групите сходни риболовни дейности с цел да се оценят изхвърлянията. Във всеки случай когато се очаква изхвърлянията за дадена група сходни риболовни дейности да надхвърлят 10 % от общия обем на улова и тази група сходни риболовни дейности не е включена в системата за класация, последната подлежи на вземане на проби.
 - б) Единицата за вземане на проба е риболовното пътуване, като броят на пътуванията, подлежащи на вземане на проба, трябва да осигури добро обхващане на групата сходни риболовни дейности.

- в) Стойностите на точност и системата за класация се сравняват с контролни стойности на същото равнище като програмите за вземане на проби, т.е. на национално равнище на групата сходни риболовни дейности — за данни, събирани чрез национални програми, и на регионално равнище на групата сходни риболовни дейности — за данни, събирани чрез регионално координирани програми за вземане на проби.
- г) Честотата на вземане на проби е пропорционална на относителното усилие и/или на разнообразието в улова при съответния вид група сходни риболовни дейности. Минималният брой риболовни пътувания, подлежащи на вземане на проби, не може да бъде по-малко от 2 риболовни пътувания на тримесечие.
- д) Ще се наблюдават изхвърлянията за видовете от групи 1, 2 и 3, определени в глава III, раздел В/В1/3, 1. е), за да се оцени средното тегло на изхвърлянията на тримесечие. Освен това:
- изхвърлянията трябва да бъдат обект на тримесечно оценяване на разпределението по дължина, когато представляват годишно повече от 10 % от общия улов като тегло или повече от 15 % от улова като бройка за видовете от групи 1 и 2;
 - когато изхвърлянията се отнасят за диапазони от дължини на видове, които не са представени при разтоварванията на суша, е необходимо да се определя възрастта в съответствие с правилата, установени в допълнение VII.
- е) Когато е нужно трябва да се проведат пилотните проучвания, посочени в глава II Б 1.
- ж) Чрез националните програми на НТИКР се предоставя резюме на протоколите за вземане на проби, приложени от държавите-членки, за всяка група сходни риболовни дейности, за която са взети проби.
3. За любителския риболов:
- а) За любителския риболов на видовете, изброени в допълнение IV (1-5), държавите-членки оценяват тримесечния състав на улова по тегло.
 - б) Когато е нужно, трябва да се проведат пилотните проучвания, посочени в глава II Б 1, за да се оцени размерът на любителския риболов, посочен в точка 3, 3, а).
4. *Равнища на точност*
1. За разтоварванията на суша:
- а) Цели се равнища на точност 2 относно запасите по отношение на видовете от група 1 и от група 2. При необходимост се добавят специфични проби по отношение на запасите, ако вземането на проби по отношение на групите сходни риболовни дейности не даде необходимата точност за разпределенията по дължини на равнище запаси.
2. За изхвърлянията:
- а) Данните, свързани с тримесечните оценявания на състава на изхвърлянията по дължина и възраст за видовете от група 1 и група 2, трябва да водят до равнища на точност 1.
 - б) Оценяванията на теглото на видовете от групи 1, 2 и 3 трябва да водят до равнища на точност 1.
3. За любителския риболов:
- а) Данните, свързани с годишните оценявания на улова по отношение на неговия обем, трябва да водят до равнища на точност 1.
5. *Правила за дерогации*
1. Ако държавите-членки не могат да достигнат равнищата на точност, посочени в глава III, раздел Б/В1/4 2 а) и б) и 3 а), или единствено при прекалено високи разходи, те могат да получат въз основа на препоръка на НТИКР дерогация от Комисията за намаляване на равнището на точност, на честотата на вземане на проби или за изпълнението на пилотно проучване, при условие че молбата е придружена от всички необходими документи и е научно обоснована.
- B2. Свързани със запасите променливи**
1. *Променливи*
1. За изброените в допълнение VII запаси трябва да се събират следните променливи:
- а) индивидуална информация относно възрастта;
 - б) индивидуална информация относно дължината;
 - в) индивидуална информация относно теглото;

- г) индивидуална информация относно пола;
- д) индивидуална информация относно зрелостта;
- е) индивидуална информация относно плодовитостта;

като се ползва схемата за вземане на проби, предвидена в допълнение VII.

2. Събирането на цялата индивидуална информация, посочена в параграф 1, трябва да е свързано със съответната информация относно времевия и пространствения интервал.
3. За запасите от дива съомга в реките, определени от ICES, вливащи се в зона III b-d от Балтийско море, трябва да се съберат следните променливи:
 - а) информация за изобилието от млада съомга в процес на миграция към морето;
 - б) информация относно изобилието от млада съомга преди миграцията към морето;
 - в) информация относно броя на индивидите, които се изкачват в реките.

2. Равнище на категоризация

1. Необходимите равнища на категоризация, както и периодичността на събиране на всички променливи и честотата на вземане на проби по отношение на възрастта, са посочени в допълнение VII. По отношение на стратегиите за вземане на проби и честотата на вземане на проби се прилагат правилата, установени в глава II, раздел Б (равнища на точност и честота на вземане на проби).

3. Стратегия за вземане на проби

1. Винаги когато е възможно трябва да се определя възрастта на екземплярите от улова с търговска цел с оглед да се оцени съставът по възраст на видовете и когато е приложимо — параметрите на растежа. Когато това не е възможно, държавите-членки трябва да се обосноват затова в националните си програми.
2. Ако сътрудничеството между държавите-членки гарантира, че общата оценка на параметрите, изброени в допълнение VII, достига необходимото равнище на точност, всяка държава-членка трябва да гарантира, че приносът ѝ към общите данни е достатъчен за постигане на това равнище на точност.

4. Равнища на точност

1. Що се отнася до запасите от видове, при които възрастта на индивидите може да бъде определена, средното тегло и дължина за всяка възраст се определят на равнище на точност 2 до възраст, при която общото количество, разтоварено на сушата, за разглежданите възрастови групи представлява най-малко 90 % от националните количества, разтоварени на сушата, от разглеждания запас.
2. Що се отнася до запасите, за които възрастта на индивидите не може да бъде определена, но за които е възможно да се прецени кривата на растеж, средното тегло и дължина за всяка изкуствена възраст (например изведена от кривите на растеж) се определят на равнище на точност 2 до възраст, при която общото количество, разтоварено на сушата, за разглежданите възрастови групи представлява най-малко 90 % от националните количества, разтоварени на сушата, от разглеждания запас.
3. Що се отнася до зрелостта, плодовитостта и съотношението между половете, оценката е възможно да се основе, по избор, върху възрастта или дължината, при условие че държавите-членки, задължени да извършват вземане на съответните биологични проби, спазват следните правила:
 - а) за зрелостта и плодовитостта, изчислени като пропорция от възрастните риби, трябва да бъде достигнато равнище на точност 3 във възрастовата група и/или дължината, чиито граници отговарят на 20 % и 90 % от възрастните риби;
 - б) за съотношението между половете, изчислено като пропорция от женските индивиди, трябва да бъде достигнато равнище на точност 3 до такава възраст или дължина, че сборът от количествата, разтоварени на сушата, от съответните възрасти и дължини да представлява най-малко 90 % от националните количества, разтоварени на сушата, от съответния запас.

5. Правила за дерогации

1. Националната програма на една държава-членка може да изключва оценката на свързаните със запаса променливи за запасите, за които са определени ОДУ и квоти, при следните условия:
 - а) съответните квоти трябва да отговарят на по-малко от 10 % от общостния дял в ОДУ или на по-малко от 200 тона средно през предишните три години;
 - б) сборът от съответните квоти на държавите-членки, по-малки от 10 %, трябва да представлява по-малко от 25 % от общостния дял в ОДУ.

2. Ако условието, посочено по-горе в точка 1, буква а), е спазено, но не и условието, посочено в точка 1, буква б), заинтересованите държави-членки могат да създадат координирана програма с цел установяване на обща схема за вземане на проби от общия разтоварен на сушата улов, или държавите-членки могат да създадат поотделно други национални схеми за вземане на проби, позволяващи достигане на същото равнище на точност.
3. При необходимост националните програми могат да бъдат коригирани най-късно до 1 февруари на всяка година, за да се вземе предвид обменът на квоти между държавите-членки.
4. Що се отнася до запасите, за които не са определени ОДУ или квоти и които са извън Средиземно море, се прилагат същите правила, установени в точка 5, подточка 1, въз основа на средното количество улов, разтоварен на сушата през трите предходни години, и в сравнение с общото количество улов на държавите-членки, разтоварен на сушата от определен запас.
5. За запасите в Средиземно море, количествата улов, изчислени в тепло разтоварени на сушата от една средиземноморска държава-членка от един вид, отговарят на по-малко от 10 % от общите количества средиземноморски улов, разтоварени на сушата от Общността, или на по-малко от 200 тона, с изключение на рибата червен тон.

В. Събиране на напречни променливи

1. Променливи

1. Променливите, които трябва да се събират, са изброени в допълнение VIII. Данните се предоставят съгласно посочената в споменатото допълнение периодичност.
2. Допуска се известно забавяне между предоставената информация относно сегментирането на флота и относно риболовното усилие.

2. Равнище на категоризация

1. Равнището на категоризация е посочено в допълнение VIII в съответствие с критериите, определени в допълнение V.
2. Степента на обобщаване отговаря на най-категоризираното равнище, което се изисква. В рамките на тази схема може да се извърши групиране на клетки, при условие че целесъобразността за това се доказва от подходящ статистически анализ. Подобни обединявания трябва да бъдат одобрени от съответната регионална координационна среща.

3. Стратегия за вземане на проби

1. Винаги когато е възможно, напречните данни се събират изчерпателно. Когато това не е възможно, държавите-членки уточняват процедурите за вземане на проби в националните си програми.

4. Равнища на точност

1. Държавите-членки включват в годишния си доклад информация относно качеството (вярност и точност) на данните.

Г. Научни изследвания в открито море

1. Обхващат се всички изследвания, посочени в допълнение IX.
2. Държавите-членки гарантират в националните си програми приемствеността по отношение на предишните кампании.
3. Независимо от точки 1 и 2 държавите-членки могат да предложат промяна в кампанията или в плана за вземане на проби, при условие че това не занижава качеството на резултатите. Приемането от страна на Комисията на каквато и да е промяна зависи от получаването на одобрение от НТИКР.

ГЛАВА IV

МОДУЛ ЗА ОЦЕНКА НА ИКОНОМИЧЕСКОТО СЪСТОЯНИЕ НА СЕКТОРИТЕ НА АКВАКУЛТУРИТЕ И ПЕРЕРАБОТВАТЕЛНАТА ПРОМИШЛЕННОСТ

А. Събиране на икономически данни за сектора на аквакултурите

1. Променливи

1. Всички променливи, посочени в допълнение X, трябва да бъдат събирани годишно по сегменти, в съответствие със сегментирането, представено в допълнение XI.
2. Статистическата единица е „предприятие“, определено като най-малкият юридически субект, използван за счетоводни цели.

3. Популацията се отнася до предприятия, чиято основна дейност се определя съгласно дефиницията на Евростат с код по NACE 05.02: „рибовъдство“.
4. Националните валути се преизчисляват в евро, като се използва средногодишният обменен курс, обявен от Европейската централна банка.

2. Равнище на категоризация

1. Данните се сегментират по видове и техники за аквакултури, както е посочено в допълнение XI. Държавите-членки могат да извършват допълнително сегментиране по размер на предприятията или по други целесъобразни критерии, ако това е необходимо.
2. Събирането на данни за сладководни видове не е задължително. Ако такива данни се събират обаче, държавите-членки трябва да съблюдают сегментирането, посочено в допълнение XI.

3. Стратегия за вземане на проби

1. Държавите-членки описват своите методики за оценка на всяка икономическа променлива, включително качествените аспекти, в своите национални програми.
2. Държавите-членки осигуряват съгласуваност и съпоставимост на всички икономически променливи, когато те са получени от различни източници (например въпросници, финансови отчети).

4. Равнища на точност

1. Държавите-членки включват в годишния си доклад информация относно качеството (вярност и точност) на оценките.

Б. Събиране на икономически данни относно преработвателната промишленост

1. Променливи

1. Всички променливи, посочени в допълнение XII, трябва да бъдат събирани годишно за популацията.
2. Популацията се отнася до предприятия, чиято основна дейност се определя съгласно дефиницията на Евростат с код по NACE 15.20: „Преработка и консервиране на риба и рибни продукти“.
3. За ръководна насока се използват допълнително, като средство за кръстосана проверка и идентификация на предприятията, класифицирани с код по NACE 15.20, националните кодове, които държавите-членки прилагат съгласно следните регламенти на Съвета: Регламент (ЕО) № 852/2004 от 29 април 2004 г. относно хигиената на храните ⁽¹⁾, Регламент (ЕО) № 853/2004 от 29 април 2004 г. относно определяне на специфични хигиенни правила за храните от животински произход ⁽²⁾ и Регламент (ЕО) № 854/2004 от 29 април 2004 г. за определяне на специфичните правила за организирането на официален контрол върху продуктите от животински произход, предназначени за човешка консумация ⁽³⁾.
4. Националните валути се преизчисляват в евро, като се използва средногодишният обменен курс, обявен от Европейската централна банка.

2. Равнище на категоризация

1. Статистическата единица за събиране на данни е „предприятие“, определено като най-малкия юридически субект, използван за счетоводни цели.
2. По отношение на предприятията, извършващи преработка на риба, но не като основна дейност, е задължително през първата година от всеки програмен период да се събират следните данни:
 - а) брой на предприятията;
 - б) оборот от преработката на риба.

⁽¹⁾ ОВ L 139, 30.4.2004 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 139, 30.4.2004 г., стр. 55.

⁽³⁾ ОВ L 139, 30.4.2004 г., стр. 206.

3. Стратегия за вземане на проби

1. Държавите-членки описват своите методики за оценка на всяка икономическа променлива, включително качествените аспекти, в своите национални програми.
2. Държавите-членки осигуряват съгласуваност и съпоставимост на всички икономически променливи, когато те са получени от различни източници (например въпросници, финансови отчети).

4. Равнища на точност

1. Държавите-членки включват в годишния си доклад информация относно качеството (вярност и точност) на оценките.

ГЛАВА V

МОДУЛ ЗА ОЦЕНКА НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО НА СЕКТОР „РИБАРСТВО“ ВЪРХУ МОРСКИТЕ ЕКОСИСТЕМИ

1. Променливи

1. За да могат да бъдат изчислени показателите, изброени в допълнение XIII, посочените в това допълнение данни се събират годишно с изключение на онези, за които е уточнено, че се събират на по-категоризирани равнища.
2. Данните, уточнени в допълнение XIII, се събират на национално равнище, за да позволят на крайните потребители да изчислят показателите при съответния географски мащаб, посочен в допълнение II.

2. Равнища на категоризация

1. Прилага се равнището на категоризация, което е определено в спецификациите, определени в допълнение XIII.

3. Стратегия за вземане на проби

1. Държавите-членки прилагат препоръките, определени в спецификациите в допълнение XIII.

4. Равнища на точност

1. Държавите-членки прилагат препоръките, определени в спецификациите в допълнение XIII.

ГЛАВА VI

МОДУЛ ЗА УПРАВЛЕНИЕ И ИЗПОЛЗВАНЕ НА ДАННИТЕ, ОБХВАНАТИ В РАМКИТЕ НА ПРОГРАМАТА ЗА СЪБИРАНЕ НА ДАННИ

А. Управление на данните

1. По отношение на данните, обхванати от настоящата програма на Общността, този раздел включва разработка на бази данни, въвеждане (съхраняване) на данни, контрол на качеството и потвърждаване на данните, както и тяхната обработка от първични към подробни или обобщени данни, както е посочено в член 17, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 199/2008.
2. В този раздел се включва процесът на преобразуване на първичните социално-икономически данни в метаданни, посочени в член 13, точка б) от Регламент (ЕО) № 199/2008.
3. Държавите-членки гарантират, че при поискване от страна на Комисията, може да бъде предоставена информацията за споменатия в точка 2 процес на преобразуване.

Б. Използване на данните

1. Този раздел обхваща генерирането на набори от данни и използването им в подкрепа на научния анализ като основа за препоръки за управлението на рибните ресурси, както е посочено в член 18, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕО) № 199/2008.
2. В този раздел се включват оценки на биологични параметри (възраст, пол, зрелост и плодовитост) за запасите, изброени в допълнение VII, подготовка на набори от данни за оценка на запасите и биоикономическо моделиране и съответният научен анализ.

Списък на допълненията

Допълнение №	Заглавие
I	Географско разделение по регионални организации за управление на рибните ресурси
II	Географско разделение по региони
III	Сегментиране на флота по региони
IV	Риболовна дейност (група сходни риболовни дейности) по региони
V	Равнища на категоризация
VI	Списък на икономическите променливи
VII	Списък на биологичните променливи със спецификация на вземането на проби от видовете
VIII	Списък на напречните променливи със спецификация на вземането на проби
IX	Списък на научните изследвания в открито море
X	Списък на икономическите променливи за сектора на аквакултурите
XI	Сегментиране по сектори, което се прилага при събирането на данни за аквакултурите
XII	Списък на икономическите променливи за сектора на преработвателната промишленост
XIII	Определение на екологичните показатели за измерване на въздействието на риболова върху морската екосистема

Допълнение I

Географско разделение по регионални организации за управление на рибните ресурси

	I.C.E.S.	N.A.F.O	I.C.C.A.T	G.F.C.M.	C.C.A.M.L.R.	ЮТС	Други
Равнище 1	Зона	Зона	Зона на FAO	Зона напр. 37 Средиземно и Черно море	Зона напр. 48	Зона на FAO	Зона на FAO
Равнище 2	Подзона напр. 27.IV Северно море	Подзона напр. 21.2 Лабрадор	Подзона на FAO	Подзона напр. 37.1 Западен регион	Подзона напр. 48.1 Антарк- тически полуостров	Подзона на FAO	Подзона на FAO
Равнище 3	Участък напр. 27.IV с	Участък напр. 21.2 Н	Участък 5° x 5°	Участък напр. 37.1.2 Лионски залив	Участък напр. 58.5.1 архипелаг Кергелен	Участък 5° x 5°	Участък 5° x 5°
Равнище 4	Подучастък напр. 27.III. с.22			ГПЗ напр. ГПЗ 1			
Равнище 5	Квадрант 30' x 1°	Квадрант	Квадрант 1° x 1°		Квадрант 30' x 1°	Квадрант 1° x 1°	Квадрант 1° x 1°

Допълнение II

Географско разделение по региони

	Подрегион/Риболовно място ⁽¹⁾	Регион	Суперрегион
Равнище	1	2	3
	Групиране на пространствени единици на равнище 4, определено в допълнение I (подучастък на ICES)	Балтийско море (зони III b-d на ICES)	Балтийско море (зони III b-d на ICES), Северно море (зони IIIa, IV и VIId на ICES) и Източна Арктика (зони I и II на ICES) и северната част на Атлантическия океан (зони V-XIV на ICES и зони на NAFO).
	Групиране на пространствени единици на равнище 3, определено в допълнение I (участък на ICES)	Северно море (зони IIIa, IV и VIId на ICES) и Източна Арктика (зони I и II на ICES)	
	Групиране на пространствени единици на равнище 3, определено в допълнение I (участък на ICES/NAFO)	Северната част на Атлантическия океан (зони V-XIV на ICES и зони на NAFO)	
	Групиране на пространствени единици на равнище 4, определено в допълнение I (ППЗ)	Средиземно море и Черно море	Средиземно море и Черно море
	Подзони за вземане на проби от RFMO (с изключение на ГКРСМ)	Други региони, където се извършват риболовни дейности от кораби на ЕС и са управлявани от RFMO, към които Общността е договаряща страна или наблюдател (напр. ICCAT, IOTC, CECAF...)	Други региони

⁽¹⁾ Подрегионите или местата за риболов са определени от държавите-членки за първия програмен период (2009—2010 г.); те могат да бъдат изменени от регионалните координационни срещи и одобрени от НТИКР, ако е необходимо. Това равнище не следва да противоречи на съществуващите географски участъци.

Допълнение III

Сегментиране на флота по региони

		Класове на дължина (LOA) (1)					
		0-<10 m 0-<6 m	10-<12 m 6-<12 m	12-<18 m	18-<24 m	24-<40 m	40 m или повече
Активни кораби							
Използващи активни съоръжения	Бим траулери						
	Дънни траулери и/или дънни сейнери						
	Пелагични траулери						
	Кораби с мрежи гъргър						
	Кораби с драги						
	Кораби, използващи други активни съоръжения						
	Кораби, използващи само поливалентни активни съоръжения						
Използващи пасивни съоръжения	Кораби, използващи куки	(2)	(2)				
	Кораби, използващи плаващи или статични мрежи						
	Кораби, използващи кошове и/или капанни съоръжения						
	Кораби, използващи други пасивни съоръжения						
	Кораби, използващи единствено поливалентни пасивни съоръжения						
Използващи поливалентни съоръжения	Кораби, използващи активни и пасивни съоръжения						
Неактивни кораби							

(1) За кораби, по-къси от 12 метра в Средиземно и Черно море, категориите по дължина са 0-<6, 6-<12 метра. За всички останали региони категориите по дължина са определени като 0-<10, 10-<12 метра.

(2) Корабите, по-къси от 12 метра и използващи пасивни съоръжения в Средиземно и Черно море, могат да бъдат категоризирани по вид съоръжение.

Допълнение IV

Риболовна дейност (група сходни риболовни дейности) по региони

1. Балтийско море (подучастъци 22-32 на ICES)

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)						
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁶⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения	< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече	
Риболовна дейност	Тралове	Дънни тралове	Дънен трал [ОТВ]	Ракообразни	^(a)							
				Дънни риби	^(a)							
				Дребни пелагични риби	^(a)							
				Сладководни видове	^(a)							
			Близнецов трал [ОТТ]	Ракообразни	^(a)							
				Дънни риби	^(a)							
				Дребни пелагични риби	^(a)							
				Дънен трал, теплен от два кораба [РТВ]	Дънни риби	^(a)						
			Пелагични тралове	Дънен трал, теплен от два кораба [РТВ]	Дребни пелагични риби	^(a)						
					Сладководни видове	^(a)						
					Пелагичен трал [ОТМ]	Дънни риби	^(a)					
						Дребни пелагични риби	^(a)					
		Сладководни видове				^(a)						
		Пелагичен трал, теплен от два кораба [РТМ]			Дънни риби	^(a)						
				Дребни пелагични риби	^(a)							
				Сладководни видове	^(a)							

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)						
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече	
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁶⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения							
	Куки и въдици	Пръти и въдици	Чепарета (ръчни и механизирани) [LHP] [LHM]	Костна риба	(4)							
		Парагади	Плаващи парагади [LLD]	Дребни пелагични риби	(4)							
						Анадромни видове	(4)					
			Парагади и кърмаци [LLS]	Дънни риби	(4)							
						Дребни пелагични риби	(4)					
				Сладководни видове	(4)							
						Анадромни видове	(4)					
		Катадромни видове	(4)									
				Капанни съоръжения	Капанни съоръжения	Винтери и капанни съоръжения [FPO] (4)	Дънни риби	(4)				
	Дребни пелагични риби	(4)										
	Сладководни видове	(4)										
	Анадромни видове	(4)										
	Катадромни видове	(4)										
	Конусовидни мрежи [FYK] (4)	Дънни риби	(4)									
		Дребни пелагични риби	(4)									
Сладководни видове		(4)										
Анадромни видове		(4)										
Катадромни видове		(4)										
Непокрити стационарни мрежи [FPN]	Дънни риби	(4)										
	Дребни пелагични риби	(4)										
	Сладководни видове	(4)										
	Анадромни видове	(4)										
	Катадромни видове	(4)										

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ^(e)	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
	Мрежи	Мрежи	Тройна мрежа [GTR]	Дънни риби	^(e)						
				Дребни пелагични риби	^(e)						
				Сладководни видове	^(e)						
			Хрилна мрежа (закотвена) [GNS]	Дънни риби	^(e)						
				Дребни пелагични риби	^(e)						
				Сладководни видове	^(e)						
				Анадромни видове	^(e)						
			Катадромни видове	^(e)							
	Грибове	Обграждащи мрежи	Мрежа гъргър [PS]	Дребни пелагични риби	^(e)						
		Грибове	Гриб шотландски [SSC]	Дънни риби	^(e)						
				Сладководни видове	^(e)						
			Гриб датски [SDN]	Дънни риби	^(e)						
				Дребни пелагични риби	^(e)						
			Двоен гриб [SPR]	Дънни риби	^(e)						
Гриб плажен и корабен [SB] [SV]	Костна риба	^(e)									
Липсваща информация за риболовна дейност				Липсваща информация за риболовна дейност							
Друга дейност освен риболов				Друга дейност освен риболов							
Неактивен				Неактивен							
Любителски риболов				Единствено за следните видове: съомга, атлантическа треска, змиорки	Не се прилагат	Всички класове кораби (ако има такива) комбинирани					

^(e) Както е определено в регламенти (ЕО) № 88/98 на Комисията и (ЕО) № 2187/2005 на Съвета.

^(f) Запържаните количества от улова следва да бъдат класифицирани по целеви групи (ракообразни, дънни риби и др.) на равнище на пътуването или на риболовната операция, когато е възможно, и напълно сортирани по тегло или по обща стойност в случай на ценни видове (например *Nephrops*, *shrimps*). Целевата група, която излиза на първо място, следва да бъде считана за целевата група за докладване в таблицата.

^(g) Включвайки змиорката в звена на управление, както е определено в Регламент (ЕО) № 1100/2007 на Съвета.

Забележка:

Където е нужно, трябва да се проведат пилотни проучвания за установяване на протоколи за мониторинг на вътрешния риболов на змиорка.

2. Северно море (зони IIIa, IV и VIII на ICES) и Източна Арктика (зони I и II на ICES)

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)							
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁶⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения	< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече		
Риболовна дейност	Драги	Драги	Корабна драга [DRB]	Мекотели	(^a)								
			Механизирана драга [HMD]	Мекотели	(^a)								
	Тралове	Дънни тралове	Дънен трал [OTB]	Мекотели	(^a)								
				Ракообразни	(^a)								
				Дънни риби	(^a)								
				Смесени ракообразни и дънни риби	(^a)								
				Смесени главоноги и дънни риби	(^a)								
				Дребни пелагични риби	(^a)								
				Дълбоководни видове	(^a)								
				Смесени пелагични и дънни риби	(^a)								
				Смесени дънни и дълбоководни видове	(^a)								
			Близнецов трал [OTT]	Мекотели	(^a)								
				Ракообразни	(^a)								
				Дънни риби	(^a)								
				Дълбоководни видове	(^a)								
				Смесени ракообразни и дънни риби	(^a)								
				Смесени пелагични и дънни риби	(^a)								
			Дънен трал, теглен от два кораба [PTB]	Дънни риби	(^a)								
				Ракообразни	(^a)								
				Дребни пелагични риби	(^a)								
			Бим трал [TBV]	Ракообразни	(^a)								
				Дънни риби	(^a)								
				Смесени ракообразни и дънни риби	(^a)								
			Пелагични тралове	Пелагичен трал [OTM]	Дребни пелагични риби	(^a)							
					Дънни риби	(^a)							
				Пелагичен трал, теглен от два кораба [PTM]	Дребни пелагични риби	(^a)							
	Дънни риби	(^a)											

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)						
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече	
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁶⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения							
	Куки и въдици	Пръти и въдици	Чепарета (ръчни и механизирани) [LHP] [LHM]	Костна риба	⁽⁴⁾							
		Парагади	Парагади и кърмаши [LLS]	Дънни риби	⁽⁴⁾							
	Капанни съоръжения	Капанни съоръжения ⁽⁵⁾	Винтери и капанни съоръжения [FPO]	Мекотели	⁽⁴⁾							
				Ракообразни	⁽⁴⁾							
				Костна риба	⁽⁴⁾							
			Конусовидни мрежи [FYK]	Катадромни видове	⁽⁴⁾							
Мрежи	Мрежи		Тройна мрежа [GTR]	Дънни риби	⁽⁴⁾							
			Хрилна мрежа (закотвена) [GNS]	Дребни пелагични риби	⁽⁴⁾							
				Дънни риби	⁽⁴⁾							
				Ракообразни	⁽⁴⁾							
			Плаваща хрилна мрежа [GND]	Дребни пелагични риби	⁽⁴⁾							
Дънни риби	⁽⁴⁾											
Грибове	Обграждащи мрежи	Грибове	Мрежа гъргър [PS]	Дребни пелагични риби	⁽⁴⁾							
			Гриб шотландски [SSC]	Дънни риби	⁽⁴⁾							
			Гриб датски [SDN]	Дънни риби	⁽⁴⁾							
			Двоен гриб [SPR]	Дънни риби	⁽⁴⁾							
			Гриб плажен и корабен [SB] [SV]	Костна риба	⁽⁴⁾							
Други съоръжения	Други съоръжения	Риболов на змиорки	Змиорка	⁽⁴⁾								
Други (да се посочи)	Други (да се посочи)			⁽⁴⁾								
Друга дейност освен риболов				Друга дейност освен риболов								
Неактивен				Неактивен								
Любителски риболов				Единствено за следните видове: атлантическа треска, змиорки	Не се прилагат	Всички класове кораби (ако има такива) комбинирани						

⁽⁴⁾ Както е определено в регламенти (ЕИО) № 1899/85, (ЕИО) № 1638/87 и (ЕО) № 850/98 на Съвета, регламенти (ЕО) № 2056/2001 и (ЕО) № 494/2002 на Комисията и Регламент (ЕО) № 40/2008 на Съвета.

⁽⁵⁾ Запържаните количества от улова следва да бъдат класифицирани по целеви групи (ракообразни, главоноги, дънни риби и др.) на равнище на пътуването или на риболовната операция, когато е възможно, и напълно сортирани по тегло или по обща стойност в случай на ценни видове (например *Nephrops*, *Tunas*). Целевата група, която излиза на първо място, следва да бъде считана за целевата група за докладване в таблицата.

⁽⁶⁾ Включвайки змиорката в звена на управление, както е определено в Регламент (ЕО) № 1100/2007 на Съвета.

Забележка:

Където е нужно, трябва да се проведат пилотни проучвания за установяване на протоколи за мониторинг на вътрешния риболов на змиорка.

3. Северната част на Атлантическия океан (зони V-XIV на ICES и зони на NAFO)

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Деятност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ^(a)	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
Риболовна дейност	Драги	Драги	Корабна драга [DRB]	Мекотели	^(a)						
			Механизирана драга [HMD]	Мекотели	^(a)						
	Тралове	Дънни тралове	Дънен трал [OTB]	Мекотели	^(a)						
				Ракообразни	^(a)						
				Дънни риби	^(a)						
				Смесени ракообразни и дънни риби	^(a)						
				Смесени главоноги и дънни риби	^(a)						
				Дребни пелагични риби	^(a)						
				Дълбоководни видове	^(a)						
				Смесени пелагични и дънни риби	^(a)						
			Смесени дънни и дълбоководни видове	^(a)							
			Близнецов трал [OTT]	Мекотели	^(a)						
				Ракообразни	^(a)						
				Дънни риби	^(a)						
				Дълбоководни видове	^(a)						
				Смесени ракообразни и дънни риби	^(a)						
				Смесени пелагични и дънни риби	^(a)						
			Дънен трал, теплен от два кораба [PTB]	Дънни риби	^(a)						
				Ракообразни	^(a)						
				Дребни пелагични риби	^(a)						
			Бим трал [TBV]	Ракообразни	^(a)						
				Дънни риби	^(a)						
				Смесени ракообразни и дънни риби	^(a)						
				Смесени дънни риби и главоноги	^(a)						
			Пелагични тралове	Пелагичен трал [OTM]	Дребни пелагични риби	^(a)					
					Дънни риби	^(a)					
	Пелагичен трал, теплен от два кораба [PTM]	Дребни пелагични риби		^(a)							
		Едри пелагични риби		^(a)							
		Дънни риби		^(a)							

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)						
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече	
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁶⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения							
Куки и въдици		Пръти и въдици	Чепарета (ръчни и механизирани) [LHP] [LHM]	Костна риба	(^a)							
				Главоноги	(^a)							
			Влачещи се въдичарски уреди [LTL]	Едри пелагични риби	(^a)							
		Парагади	Плаващи парагади [LLD]	Едри пелагични риби	(^a)							
				Дънни риби	(^a)							
				Дълбоководни видове	(^a)							
			Парагади и кърмачи [LLS]	Дълбоководни видове	(^a)							
				Дънни риби	(^a)							
		Капанни съоръжения	Капанни съоръжения ⁽⁶⁾	Винтери и капанни съоръжения [FPO]	Мекотели	(^a)						
					Ракообразни	(^a)						
					Костна риба	(^a)						
				Конусовидни мрежи [FYK]	Катадромни видове	(^a)						
					Дънни видове	(^a)						
				Непокрити стационарни мрежи [FPN]	Едри пелагични риби	(^a)						
Мрежи	Мрежи	Тройна мрежа [GTR]	Дънни риби	(^a)								
			Хрилна мрежа (закотвена) [GNS]	Дребни пелагични риби	(^a)							
		Дънни риби		(^a)								
		Ракообразни		(^a)								
		Дълбоководни видове		(^a)								
		Плаваща хрилна мрежа [GND]	Дребни пелагични риби	(^a)								
			Дънни риби	(^a)								
Грибове	Обграждащи мрежи	Мрежа гъргър [PS]	Дребни пелагични риби	(^a)								
			Едри пелагични риби	(^a)								
	Грибове	Гриб шотландски [SSC]	Дънни риби	(^a)								
		Гриб датски [SDN]	Дънни риби	(^a)								
		Двоен гриб [SPR]	Дънни риби	(^a)								
		Гриб плажен и корабен [SB] [SV]	Костна риба	(^a)								
	Други съоръжения	Други съоръжения	Риболов на змиорки	Змиорка	(^a)							
	Разни (да се посочи)	Разни (да се посочи)			(^a)							

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁴⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
Друга дейност освен риболов				Друга дейност освен риболов							
Неактивен				Неактивен							
Любителски риболов				Единствено за следните видове: сьомга, морски костур, змиорки (единствено за зоните на ICES)	Не се прилагат	Всички класове кораби (ако има такива) комбинирани					

⁽⁴⁾ Както е определено в Регламент (ЕО) № 850/98, в регламенти (ЕО) № 2549/2000 на Съвета и (ЕО) № 2056/2001 на Комисията, в регламенти (ЕО) № 494/2002 на Комисията и (ЕО) № 1386/2007 на Съвета и Регламент (ЕО) № 40/2008.

⁽⁵⁾ Запържаните количества от улова следва да бъдат класифицирани по целеви групи (ракообразни, главоноги, дънни риби и др.) на равнище на пътуването или на риболовната операция, когато е възможно, и напълно сортирани по тегло или по обща стойност в случай на ценни видове (например *Nephrops*, *Tunas*). Целевата група, която излиза на първо място, следва да бъде считана за целевата група за докладване в таблицата.

⁽⁶⁾ Включвайки змиорката в звена на управление, както е определено в Регламент (ЕО) № 1100/2007.

Забележка:

Където е нужно, трябва да се проведат пилотни проучвания за установяване на протоколи за мониторинг на вътрешния риболов на змиорка.

4. Средиземно море и Черно море

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 6	6- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁴⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
Риболовна дейност	Драги	Драги	Корабна драга [DRB]	Мекотели	⁽⁴⁾						
	Тралове	Дънни тралове	Дънен трал [OTB]	Дънни видове	⁽⁴⁾						
				Дълбоководни видове ⁽⁶⁾	⁽⁴⁾						
				Смесени дънни и дълбоководни видове ⁽⁶⁾	⁽⁴⁾						
			Близнецов трал [OTT]	Дънни видове	⁽⁴⁾						
			Дънен трал, теглен от два кораба [PTB]	Дънни видове	⁽⁴⁾						
			Бим трал [TBV]	Дънни видове	⁽⁴⁾						
	Пелагични тралове	Пелагичен трал [OTM]	Смесени дънни и пелагични видове.	⁽⁴⁾							
Дребни пелагични риби			⁽⁴⁾								

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 6	6- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ^(a)	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
	Куки и въдици	Пръти и въдици	Чепарета (ръчни и механизирани) [LHP] [LHM]	Костна риба	^(a)						
				Главоноги	^(a)						
			Влачеши се въдичарски уреди [LTL]	Едри пелагични риби	^(a)						
		Парагади	Плаващи парагади [LLD]	Едри пелагични риби	^(a)						
			Парагади и кърмащи [LLS]	Дънни риби	^(a)						
	Капанни съоръжения	Капанни съоръжения ⁽ⁱ⁾	Винтери и капанни съоръжения [FPO]	Дънни видове	^(a)						
			Конусовидни мрежи [FYK]	Катадромни видове	^(a)						
				Дънни видове	^(a)						
		Непокрити стационарни мрежи [FPN]	Едри пелагични риби	^(a)							
	Мрежи	Мрежи	Тройна мрежа [GTR]	Хрилна мрежа (закотвена) [GNS]	Дънни видове	^(a)					
Дребни и едри пелагични риби					^(a)						
Плаваща хрилна мрежа [GND]			Дънни видове	^(a)							
			Дребни пелагични риби	^(a)							
Грибове	Обграждащи мрежи	Мрежа гъргър [PS]	Лампари [LA]	Дребни пелагични риби	^(a)						
				Едри пелагични риби	^(a)						
		Грибове	Гриб шотландски [SSC]	Дребни и едри пелагични риби	^(a)						
			Гриб датски [SDN]	Дънни видове	^(a)						
	Двоен гриб [SPR]		Дънни видове	^(a)							
	Гриб плажен и корабен [SB] [SV]		Дънни видове	^(a)							
	Други съоръжения	Други съоръжения	Риболов на змиорки	Змиорка	^(a)						
	Разни (да се посочи)	Разни (да се посочи)			^(a)						

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 6	6- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ^(а)	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
Друга дейност освен риболов				Друга дейност освен риболов							
Неактивен				Неактивен							
Любителски риболов				Единствено за следните видове: червен тон, змиорки	Не се прилагат	Всички класове кораби (ако има такива) комбинирани					

^(а) Както е определено в Регламент (ЕО) № 1967/2006 на Съвета.

^(б) Отнася се единствено за червените скариди *Aristaeomorpha foliacea* и *Aristeus antennatus*, които не са включени в определението за дълбоководни видове от Регламент (ЕО) № 2347/2002 на Съвета.

^(в) Задръжаните количества от улова следва да бъдат класифицирани по целеви групи (ракообразни, главоноги, дънни риби и др.) на равнище на пътуването или на риболовната операция, когато е възможно, и напълно сортирани по тегло или по обща стойност в случай на ценни видове (например *Nephrops*, *Tunas*). Целевата група, която излиза на първо място, следва да бъде считана за целевата група за докладване в таблицата.

^(г) Включвайки змиорката в звена на управление, както е определено в Регламент (ЕО) № 1100/2007.

Забележка:

Където е нужно, трябва да се проведат пилотни проучвания за установяване на протоколи за мониторинг на вътрешния риболов на змиорка.

5. Други региони, където се извършват риболовни дейности от кораби на ЕС и са управлявани от RFMO, към които Общността е договаряща страна или наблюдател (напр. ICCAT, IOTC, CECAF...)

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ^(а)	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
Риболовна дейност	Тралове	Дънни тралове	Дънен трал [ОТВ]	Ракообразни	^(а)						
				Дънни риби	^(а)						
				Смесени главоноги и дънни риби	^(а)						
		Близнецов трал [ОТТ]	Ракообразни	^(а)							
	Пелагични тралове	Пелагичен трал [ОТМ]	Дребни пелагични риби		^(а)						
			Куки и въдици	Пръти и въдици	Чепарета (ръчни и механизирани) [LHP] [LHM]	Едри пелагични риби	^(а)				
	Дънни риби	^(а)									
	Парагади	Парагади	Плаващи парагади [LLD]	Едри пелагични риби	^(а)						
			Парагади и кърмаци [LLS]	Дънни риби	^(а)						
	Капанни съоръжения	Капанни съоръжения	Винтери и капанни съоръжения [FPO]	Ракообразни	^(а)						
Костна риба				^(а)							

Равнище 1	Равнище 2	Равнище 3	Равнище 4	Равнище 5	Равнище 6	Класове LOA (m)					
						< 10	10- < 12	12- < 18	18- < 24	24- < 40	40 и повече
Дейност	Класове съоръжения	Групи съоръжения	Вид съоръжение	Целева група ⁽⁶⁾	Размер на отвора и други селективни съоръжения						
	Мрежи	Мрежи	Тройна мрежа [GTR]	Дънни риби	⁽⁴⁾						
			Хрилна мрежа (закотвена) [GNS]	Дънни риби	⁽⁴⁾						
			Плаваща хрилна мрежа [GND]	Дънни риби	⁽⁴⁾						
	Грибове	Обграждащи мрежи	Мрежа гъргър [PS]	Дребни пелагични риби	⁽⁴⁾						
				Едри пелагични риби	⁽⁴⁾						
	Разни (да се посочи)	Разни (да се посочи)				⁽⁴⁾					
Друга дейност освен риболов				Друга дейност освен риболов							
Неактивен				Неактивен							

⁽⁴⁾ Както е определено в регламенти (ЕО) № 600/2004, (ЕО) № 830/2004, (ЕО) № 115/2006, (ЕО) № 563/2006, (ЕО) № 764/2006, (ЕО) № 805/2006, (ЕО) № 1562/2006, (ЕО) № 1563/2006, (ЕО) № 1801/2006, (ЕО) № 2027/2006, (ЕО) № 450/2007, (ЕО) № 753/2007, (ЕО) № 893/2007, (ЕО) № 894/2007, (ЕО) № 1386/2007, (ЕО) № 1446/2007, (ЕО) № 31/2008, (ЕО) № 241/2008 и (ЕО) № 242/2008 на Съвета.

⁽⁶⁾ Задръжаните количества от улова следва да бъдат класифицирани по целеви групи (ракообразни, главоноги, дънни риби и др.) на равнище на пътуването или на риболовната операция, когато е възможно, и напълно сортирани по тегло или по обща стойност в случай на ценни видове (например *Nephrops*, *Tunas*). Целевата група, която излиза на първо място, следва да бъде считана за целевата група за докладване в таблицата.

Допълнение V

Равнища на категоризация, използвани при събиране на данните

		Подрегиони или места за риболов	Региони	Суперрегиони
		1	2	3
Група сходни риболовни дейности/сегмент от флота (клетка)	A	A1	A2	A3
Група сходни риболовни дейности	B	B1	B2	B3
Сегмент от флота	C	C1	C2	C3

Забележка:

Предвид това, че мястото на риболовна дейност може да бъде свързано с подрегион, регион или суперрегион, в допълнението се обобщават различните равнища на събиране на данните (или равнища на категоризация).

Допълнение VI

Списък на икономическите променливи

Група променливи	Променлива	Спецификация за събирането на данни ⁽¹⁹⁾	Единица	Определение Структурна бизнес статистика (SBS) Регламент (ЕО) № 2700/98 на Комисията	Указание
Приходи	Брутна стойност на разтоварванията на сушата	Напречна	EUR	12 11 0 без параграф 4	
	Приходи от лизинг на квота или други риболовни права		EUR	12 11 0 без параграф 4	
	Преки субсидии ⁽¹⁾		EUR	12 11 0 без параграф 4	
	Други приходи ⁽²⁾		EUR	12 11 0 без параграф 4	
Разходи за персонал	Надници и заплати на екипажа ⁽³⁾		EUR	13 31 0	
	Стойност на труда на лицата, които работят без заплащане ⁽⁴⁾		EUR	13 32 0	
				EUR	
Енергийни разходи	Енергийни разходи ⁽⁵⁾		EUR	20 11 0 (13 11 0)	
Разходи за ремонт и поддръжка	Разходи за ремонт и поддръжка ⁽⁶⁾		EUR	(13 11 0)	ESA ⁽²⁰⁾ 3.70. д) 1.2.
Други оперативни разходи	Променливи разходи ⁽⁷⁾		EUR	(13 11 0)	
	Фиксирани разходи ⁽⁸⁾		EUR	(13 11 0)	
	Лизингови плащания или плащане на наем за квота или други риболовни права		EUR	(13 11 0)	
Капиталови разходи	Годишна амортизация ⁽⁹⁾		EUR		ESA 6.02.-6.05.
Капиталова стойност	Стойност на материалните активи: нова амортизирана стойност ⁽¹⁰⁾		EUR		ESA 7.09.-7.24.
	Стойност на материалните активи: стара амортизирана стойност ⁽¹⁰⁾		EUR		ESA 7.09.-7.24.
	Стойност на квотата и на други риболовни права ⁽¹¹⁾		EUR		ESA 7.09.-7.24.
Инвестиции	Инвестиции в материални активи ⁽¹²⁾		EUR	15 11 0	ESA 3.102.-3.111.
Финансово състояние	Съотношение между дълговете и активите ⁽¹³⁾		%		
Заетост	Наемен екипаж ⁽¹⁴⁾		Брой	16 11 0; 16 13 0 16 13 1; 16 13 2 16 13 5; 16 14 0 16 15 0	ESA 11.32.-11.34.
	Национален FTE ⁽¹⁵⁾		Брой	16 11 0; 16 13 0 16 13 1; 16 13 2 16 13 5; 16 14 0 16 15 0	ESA 11.32.-11.34.
	Хармонизиран FTE ⁽¹⁶⁾		Брой	16 11 0; 16 13 0 16 13 1; 16 13 2 16 13 5; 16 14 0 16 15 0	ESA 11.32.-11.34.

Група променливи	Променлива	Спецификация за събирането на данни ⁽¹⁹⁾	Единица	Определение Структурна бизнес статистика (SBS) Регламент (ЕО) № 2700/98 на Комисията	Указание
Флот	Брой	Напречна	Брой	N/A	N/A
	Средна LOA	Напречна	Метри	N/A	N/A
	Среден тонаж на кораба	Напречна	Бруто тонаж	N/A	N/A
	Средна мощност на кораба	Напречна	kW	N/A	N/A
	Средна възраст	Напречна	Години	N/A	N/A
Усилие	Дни в морето	Напречна	Дни	N/A	N/A
	Потребление на енергия		Литри	N/A	N/A
Брой на риболовните предприятия/единици	Брой на риболовните предприятия/единици ⁽¹⁷⁾	По категория според размера: 1. притежаван кораб 2. 2-5 притежавани кораба 3. > 5 притежавани кораба	Брой	N/A	N/A
Стойност на продукцията по видове	Стойност на разтоварванията по видове	Напречна	EUR	N/A	N/A
	Средна цена по видове ⁽¹⁸⁾	Напречна	EUR/kg	N/A	N/A

- (1) Включват се директни плащания напр. компенсация за спиране на риболов, възстановяване на мито за гориво или подобни компенсаторни еднократни плащания. Изключват се социалните плащания, косвените субсидии напр. намалено мито за изходни суровини като гориво, инвестиционни субсидии.
- (2) Включват се други приходи от използването на кораба напр. любителски риболов, туризъм, такса на нефтени платформи и др., както и плащания от застраховка за повреда/загуба на съоръжение/кораб.
- (3) Включват се разходите за социално осигуряване.
- (4) Например труда на собственика на кораба. Избраната методика следва да бъде обяснена от държавата-членка в нейната национална програма.
- (5) Изключва се смазочното масло. Разбити по вид, ако е възможно (бензин, дизелово гориво, биогориво и др.).
- (6) Брутни разходи за поддръжка и ремонт на кораб и съоръжение.
- (7) Включват се всички закупени изходни суровини (стоки и услуги), свързани с риболовното усилие и/или улова/разтоварванията на сушата.
- (8) Включват се закупените изходни суровини, които не са свързани с усилието и/или улова/разтоварванията на сушата (включително оборудване на лизинг).
- (9) Оценена съгласно [предложената PIM методика в доклада относно проучване на капиталовото оценяване № FISH/2005/03: „IREPA Onlus Co-ordinator, 2006 г. Оценяване на капиталовата стойност, инвестициите и капиталовите разходи в риболовния сектор, Проучване № FISH/2005/03, 203 стр.“]. Данните и процедурите за оценка следва да бъдат обяснени в националната програма.
- (10) Стойността на кораба, т.е. корпуса, двигателя, цялото бордно оборудване и съоръжението. Оценена съгласно [предложената PIM методика в доклада относно проучване на капиталовото оценяване № FISH/2005/03: „IREPA Onlus Co-ordinator, 2006 г. Оценяване на капиталовата стойност, инвестициите и капиталовите разходи в риболовния сектор, Проучване № FISH/2005/03, 203 стр.“]. Данните и процедурите за оценка следва да бъдат обяснени в националната програма.
- (11) Където е приложимо. Методиката за оценка се обяснява в националната програма.
- (12) Подобрения на съществуващия кораб/съоръжение през дадената година
- (13) Процент на дълга от целия капитал (както е определено по-горе).
- (14) Броят на работни места на борда, равен на средния брой лица, работещи и получаващи заплатата на кораба. Това включва временния екипаж, както и заместващия екипаж. [виж доклада от Проучване FISH/2005/14, „LEI WAGENINGENUR Co-ordinator, 2006 г. Изчисляване на труда, включително пълния работен ден (FTE) в риболова Проучване № FISH/2005/14, 142 стр.“]
- (15) Пълен работен ден (FTE) въз основа на националното референтно равнище за часовете за FTE на членовете на екипажа на борда на кораба (без времето за почивка) и работните часове на брега. Ако годишните работни часове на член на екипажа надхвърлят референтното равнище, FTE се равнява на 1 за всеки член на екипажа. В противен случай FTE се равнява на отношението между изработените часове и референтното равнище. [Методиката следва да съответства на Проучване FISH/2005/14, „LEI WAGENINGENUR Co-ordinator, 2006 г. Изчисляване на труда, включително пълния работен ден (FTE) в риболова, Проучване № FISH/2005/14, 142 стр.“] и изменено с доклад 07-01 на SGCA (15-19 януари 2007 г., Salerno, 21 стр. и приложенията) и следва да бъде обяснена в националните програми.]
- (16) Пълен работен ден (FTE) въз основа на праг от 2000 часа за FTE, използвайки същата методика, посочена в бележка под линия 15.
- (17) Положението към 1 януари, определено в регистъра на флота. Съвместната собственост (включваща повече от едно лице) следва да се разглежда като една единица.
- (18) Цени в евро за килограм живо тегло.
- (19) Икономическите променливи трябва да се събират на годишна основа на равнище C3 (допълнение V), с изключение на определените като напречни променливи и събирани на по-категоризирани равнища (посочени в допълнение VIII) и честота.
- (20) ESA е препратка към Европейската система от сметки 1995 (Регламент (ЕО) № 2223/96 на Съвета и Регламент (ЕО) № 1267/2003 на Европейския парламент и на Съвета. Евростат ESA 1995 ръководство).

Допълнение VII

Списък на биологичните променливи със спецификация на вземането на проби от видовете

(Y= Годишно T= всеки три години)

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Зони I, II на ICES								
Европейска змиорка	<i>Anguilla anguilla</i>	I, II	G1	(⁰)	T	T	T	
Менек	<i>Brosme brosme</i>	I, II	G2	250	T	T	T	
Херинга	<i>Clupea harengus</i>	I, II, V	G1	25	Y	Y	Y	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Пикша	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Северно путасу	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Северна скарида	<i>Pandalus borealis</i>	I, II	G1		Y	Y	Y	
Сайда	<i>Pollachius virens</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Гренландска камбала	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	I, II	G1	50	Y	Y	Y	
Скумрия	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	
Златист костур	<i>Sebastes marinus</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Морски костур	<i>Sebastes mentella</i>	I, II	G1	125	Y	Y	Y	
Сафрид	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde	G2	25	T	T	T	
Мойва	<i>Mallotus villosus</i>	I, II	G2					
Сьомга	<i>Salmo salar</i>	I, II	G1	250	T	T	T	

Зона IIIa на ICES — Скагерак и Категат

Пясъчна змиорка	<i>Ammodytidae</i>	IIIa	G2	50				
Европейска змиорка	<i>Anguilla anguilla</i>	IIIa	G1	(⁰)	T	T	T	
Херинга	<i>Clupea harengus</i>	IV, VIId, IIIa/22-24, IIIa	G1	25	Y	Y	Y	
Гренадир	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	IIIa	G2	100	T	T	T	
Сива морска лястовица	<i>Eutrigla gurnardus</i>	IIIa	G2	250	T	T	T	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	IV, VIId, IIIaN	G1	250	Y	Y	Y	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	IIIaS	G1	125	Y	Y	Y	
Камбала	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	IIIa	G2	250	T	T	T	
Лиманда	<i>Limanda limanda</i>	IIIa	G2	125				
Пикша	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	IV, IIIa	G1	125	Y	Y	Y	
Меджид	<i>Merlangius merlangus</i>	IIIa	G2	125	T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Мерлуза	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IV, VI, VII, VIIab	G1	125	Y	Y	Y	
Северно путасу	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Норвежки омар	<i>Langoustine norvegicus</i>	Функционална единица	G1		Y	Y	Y	
Северна скарита	<i>Pandalus borealis</i>	IIIa, IVa East	G1		Y	Y	Y	
Писия (морска)	<i>Pleuronectes platessa</i>	IIIa	G1	250	Y	Y	Y	
Сайда	<i>Pollachius virens</i>	IV, IIIa, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Калкан	<i>Psetta maxima</i>	Всички зони	G2	250	T	T	T	
Скумрия	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	
Средиземноморски калкан	<i>Scophthalmus rhombus</i>	IIIa	G2	125	T	T	T	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	IIIa, 22	G1	250	Y	Y	Y	
Трициона	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIa	G1	500	Y	Y	Y	
Акули	<i>Squalidae</i>	IIIa N	G1					
Норвежки паут	<i>Trisopterus esmarki</i>	IV, IIIa	G2	25				

Балтийско море — подучастъци 22-32 на ICES

Европейска змиорка	<i>Anguilla anguilla</i>	IIIb-d	G1	(⁰)	T	T	T	
Херинга	<i>Clupea harengus</i>	22-24 IIIa/25-27, 28.2, 29, 32/28.1/30/31	G1	25	Y	Y	Y	
Чудски сиг	<i>Coregonus lavaretus</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Щука	<i>Esox lucius</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	22-24/25-32	G1	125	Y	Y	Y	
Лиманда	<i>Limanda limanda</i>	22-32	G2	125	T	T	T	
Костур	<i>Perca fluviatilis</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Писия (речна писия)	<i>Platichthys flesus</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Писия (морска писия)	<i>Pleuronectes platessa</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Калкан	<i>Psetta maxima</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Сьомга	<i>Salmo salar</i>	22-31/32	G1	250	Y	Y	Y	
Морска пъстърва	<i>Salmo trutta</i>	22-32	G2	250	T	T	T	
Бяла риба	<i>Sander lucioperca</i>	IIIId	G2	250	T	T	T	
Средиземноморски калкан	<i>Scophthalmus rhombus</i>	22-32	G2	125	T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Трициона	<i>Sprattus sprattus</i>	22-32	G1	50	Y	Y	Y	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	22	G1	125	Y	Y	Y	

Северно море и Източен Ламанш — зони IV, VIId на ICES

Пясъчна змиорка	<i>Ammodytidae</i>	IV	G2	25				
Европейска змиорка	<i>Anguilla anguilla</i>	IV, VIId	G1	(⁶)	T	T	T	
Морски вълк	<i>Anarhichas spp.</i>	IV	G2	250				
Голяма сребърна корюшка	<i>Argentina spp.</i>	IV	G2	50				
Червена морска лястовица	<i>Aspitrigla cuculus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Менек	<i>Brosme brosme</i>	IV, IIIa	G2	250	T	T	T	
Херинга	<i>Clupea harengus</i>	IV, VIId, IIIa	G1	25	Y	Y	Y	
Обикновена скарида	<i>Crangon crangon</i>	IV, VIId	G2		T	T	T	
Лаврак	<i>Dicentrarchus labrax</i>	IV, VIId	G2	125	T	T	T	
Сива морска лястовица	<i>Eutrigla gurnardus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	IV, VIId, IIIa	G1	125	Y	Y	Y	
Камбала	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Синя скропена	<i>Helicolenus dactylopterus</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Петнист мегрим	<i>Lepidorhombus boscii</i>	IV, VIId	G2	50	T	T	T	
Мегрим	<i>Lepidorhombus whiffiagonis</i>	IV, VIId	G2	50	T	T	T	
Лиманда	<i>Limanda limanda</i>	IV, VIId	G2	125	T	T	T	
Морски дявол	<i>Lophius budegassa</i>	IV, VIId	G1	125	Y	Y	Y	
Морски дявол	<i>Lophius piscatorius</i>	IIIa, IV, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Дългоопашата риба	<i>Macrourus berglax</i>	IV, IIIa	G2	250	T	T	T	
Пикша	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	IV, IIIa	G1	125	Y	Y	Y	
Меджид	<i>Merlangius merlangus</i>	IV, VIId	G1	125	Y	Y	Y	
Мерлуза	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	G1	125	Y	Y	Y	
Северно путасу	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Малоуста писия	<i>Microstomus kitt</i>	IV, VIId	G2	100	T	T	T	
Синя молва	<i>Molva dypterygia</i>	IV, IIIa	G1	125	T	T	T	
Морска щука	<i>Molva molva</i>	IV, IIIa	G2	125	T	T	T	
Барбун	<i>Mullus barbatus</i>	IV, VIId	G2	125	T	T	T	
Барбун ивичест	<i>Mullus surmuletus</i>	IV, VIId	G2	125	T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Норвежки омар	<i>Langoustine norvegicus</i>	всички функционални единици	G1		Y	Y	Y	
Северна скарида	<i>Pandalus borealis</i>	IIIa, IVa East/IVa/IV	G1		T	T	T	
Миди Сен Жак	<i>Pecten maximus</i>	VIII d	G2		T	T	T	
Големоока михалца	<i>Phycis blennoides</i>	IV	G2	50	T	T	T	
Налим	<i>Phycis phycis</i>	IV	G2	50	T	T	T	
Писия (речна писия)	<i>Platichthys flesus</i>	IV	G2	125	T	T	T	
Писия (морска писия)	<i>Pleuronectes platessa</i>	IV	G1	50	Y	Y	Y	
Писия (морска писия)	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIII d	G1	125	Y	Y	Y	
Сайда	<i>Pollachius virens</i>	IV, IIIa, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Калкан	<i>Psetta maxima</i>	IV, VIII d	G2	250	T	T	T	
Морска лисица	<i>Raja clavata</i>	IV, VIII d	G1		T	T	T	
Петнист скат	<i>Raja montagui</i>	IV, VIII d	G1		T	T	T	
Кукувичев скат	<i>Raja naevus</i>	IV, VIII d	G1		T	T	T	
Бодлив скат	<i>Raja radiata</i>	IV, VIII d	G1		T	T	T	
Други скатови	<i>Rajidae</i>	IV, VIII d	G1					
Гренландска камбала	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	IV	G2	250	T	T	T	
Сьомга	<i>Salmo salar</i>	IV	G1	250	T	T	T	
Скумрия	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	
Средиземноморски калкан	<i>Scophthalmus rhombus</i>	IV, VIII d	G2	125	T	T	T	
Морски костур	<i>Sebastes mentella</i>	IV	G1	125	Y	Y	Y	
Дълбоководна акула	<i>Shark-like Selachii</i>	IV	G1		T	T	T	
Малка акула	<i>Shark-like Selachii</i>	IV, VIII d	G1		T	T	T	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	IV	G1	250	Y	Y	Y	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	VIII d	G1	250	Y	Y	Y	
Трициона	<i>Sprattus sprattus</i>	IV/VIII d e	G1	50	T	T	T	
Обикновена бодлива акула	<i>Squalus acanthias</i>	IV, VIII d	G1		T	T	T	
Саффрид	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, VIIIabde/IIIa, IVbc, VIII d e-k,	G2	25	T	T	T	T
Морска лястовица	<i>Trigla lucerna</i>	IV	G2	250	T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Норвежки паут	<i>Trisopterus esmarki</i>	IV, IIIa	G2	25				
Светипетрова риба	<i>Zeus faber</i>	IV, VIId	G2	250	T	T	T	

Североизточна част на Атлантическия океан и Западен Ламанш — зони V, VI, VII (без d), VIII, IX, X, XII, XIV на ICES

Гладкоглава риба	<i>Alepocephalus bairdii</i>	VI, XII	G2		T	T	T	
Пясъчна змиорка	<i>Ammodytidae</i>	VIa	G2	25				
Европейска змиорка	<i>Anguilla anguilla</i>	Всички зони	G1	(⁶)	T	T	T	
Афанопус	<i>Aphanopus spp.</i>	Всички зони	G1	50	Y	Y	Y	
Голяма сребърна корюшка	<i>Argentina spp.</i>	Всички зони	G2	50	T	T	T	
Горбил	<i>Argyrosomus regius</i>	Всички зони	G2	50	T	T	T	
Червена морска лястовица	<i>Aspitrigla cuculus</i>	Всички зони	G2	250	T	T	T	
Берикс	<i>Beryx spp.</i>	Всички зони без X и IXa	G1	50	Y	Y	Y	
Берикс	<i>Beryx spp.</i>	IXa и X	G1	125	T	T	T	
Морски рак	<i>Cancer pagurus</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Късошипа акула	<i>Centrophorus granulosus</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Сива късошипа акула	<i>Centrophorus squamosus</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Португалска котешка акула	<i>Centroscymnus coelelepis</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Херинга	<i>Clupea harengus</i>	VIa/VIaN/VIaS, VIIbc/VIIa/VIIj	G1	25				
Морска змиорка	<i>Conger conger</i>	Всички зони без X	G2	25	T	T	T	
Морска змиорка	<i>Conger conger</i>	X	G2	125	T	T	T	
Гренадир	<i>Coryphaenoides rupestris</i>	Всички зони	G1	100	Y	Y	Y	
Птицеклона акула	<i>Deania calcea</i>	Всички зони	G1		Y	Y	Y	
Лаврак	<i>Dicentrarchus labrax</i>	Всички зони без IX	G2	125	T	T	T	
Лаврак	<i>Dicentrarchus labrax</i>	IX	G2	125	T	T	T	
Морски език	<i>Dicologoglosa cuneata</i>	VIIIc, IX	G2	100				
Хамсия	<i>Engraulis encrasicolus</i>	IXa (единствено Кадис)	G1	125	T	T	T	T
Хамсия	<i>Engraulis encrasicolus</i>	VIII	G1	125	Y	Y	Y	Y
Сива морска лястовица	<i>Eutrigla gurnardus</i>	VIIId,e	G2	250	T	T	T	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	Va/Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	G1	125	Y	Y	Y	
Камбала	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	VI, VII	G2	50				
Синя скорпена	<i>Helicolenus dactylopterus</i>	Всички зони	G2	100				

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Омар	<i>Homarus gammarus</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Атлантически големоглав	<i>Hoplostethus atlanticus</i>	Всички зони	G1	50	Y	Y	Y	
Сребриста риба сабя	<i>Lepidopus caudatus</i>	IXa	G2		T	T	T	
Петнист мегрим	<i>Lepidorhombus boscii</i>	VIIIc, IXa	G1	250	Y	Y	Y	
Мегрим	<i>Lepidorhombus whiffiagonis</i>	VI/VII, VIIIabd/VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Лиманда	<i>Limanda limanda</i>	VIIe/VIIa,f-h	G2	125	T	T	T	
Обикновен калмар	<i>Loligo vulgaris</i>	Всички зони без VIIIc, IXa	G2					
Обикновен калмар	<i>Loligo vulgaris</i>	VIIIc, IXa	G2		T	T	T	
Морски дявол	<i>Lophius budegassa</i>	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd	G1	125	Y	Y	Y	
Морски дявол	<i>Lophius budegassa</i>	VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Морски дявол	<i>Lophius piscatorius</i>	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd	G1	125	Y	Y	Y	
Морски дявол	<i>Lophius piscatorius</i>	VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Мойва	<i>Mallotus villosus</i>	XIV	G2	50				
Пикша	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Va/Vb	G1	125	Y	Y	Y	
Пикша	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	VIa/VIb/VIIa/VIIb-k	G1	125	Y	Y	Y	
Меджид	<i>Merlangius merlangus</i>	VIII/IX, X	G2	25	T	T	T	
Меджид	<i>Merlangius merlangus</i>	Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	G1	250	Y	Y	Y	
Мерлуза	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab/VIIIc, IXa	G1	125	Y	Y	Y	
Морски език	<i>Microchirus variegatus</i>	Всички зони	G2	50				
Северно путасу	<i>Micromesistius poutassou</i>	I-IX, XII, XIV	G1	25	Y	Y	Y	
Малоуста писия	<i>Microstomus kitt</i>	Всички зони	G2	100	T	T	T	
Синя молва	<i>Molva dypterygia</i>	Всички зони без X	G1	125	T	T	T	
Синя молва	<i>Molva dypterygia</i>	X	G1	125	T	T	T	
Морска щука	<i>Molva molva</i>	Всички зони	G2	125	T	T	T	
Барбун ивичест	<i>Mullus surmuletus</i>	Всички зони	G2	125	T	T	T	
Норвежки омар	<i>Langoustine norvegicus</i>	VI функционална единица	G1		Y	Y	Y	
Норвежки омар	<i>Langoustine norvegicus</i>	VII функционална единица	G1		Y	Y	Y	
Норвежки омар	<i>Langoustine norvegicus</i>	VIII, IX функционална единица	G1		Y	Y	Y	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Октопод	<i>Octopus vulgaris</i>	Всички зони без VIIIc, IXa	G2		T	T	T	
Октопод	<i>Octopus vulgaris</i>	VIIIc, IXa	G2					
Скарида пандалида	<i>Pandalus spp.</i>	Всички зони	G2					
Розова скарида	<i>Parapenaeus longirostris</i>	IXa	G2		T	T	T	
Големоока михалца	<i>Phycis blennoides</i>	Всички зони	G2	50	T	T	T	
Налим	<i>Phycis phycis</i>	Всички зони	G2	50	T	T	T	
Писия (морска писия)	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIa/VIIe/VIIIfg	G1	100	Y	Y	Y	
Писия (морска писия)	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIbc/VIIh-k/VIII, IX, X	G1	25	Y	Y	Y	
Сребриста сайда	<i>Pollachius pollachius</i>	Всички зони без IX, X	G2	25	T	T	T	
Сребриста сайда	<i>Pollachius pollachius</i>	IX, X	G2	500	T	T	T	
Сайда	<i>Pollachius virens</i>	Va/Vb/IV, IIIa, VI	G1	125	Y	Y	Y	
Сайда	<i>Pollachius virens</i>	VII, VIII	G2	125	T	T	T	
Американски бибан	<i>Polyprion americanus</i>	X	G2	125				
Калкан	<i>Psetta maxima</i>	Всички зони	G2	250	T	T	T	
Късоопашат скат	<i>Raja brachyura</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Морска лисица	<i>Raja clavata</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Петнист скат	<i>Raja montagui</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Кукувичев скат	<i>Raja naevus</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Други скатови	<i>Rajidae</i>	Всички зони	G1					
Гренландска камбала	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	V, XIV/VI	G1	250	Y	Y	Y	
Сьомга	<i>Salmo salar</i>	Всички зони	G1	250				
Сардина	<i>Sardina pilchardus</i>	VIIIabd/VIIIc, IXa	G1	50	Y	Y	Y	T
Средиземноморски калкан	<i>Scophthalmus rhombus</i>	Всички зони	G2	125	T	T	T	
Скумрия	<i>Scomber japonicus</i>	VIII, IX	G2	25	T	T	T	
Скумрия	<i>Scomber scombrus</i>	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	G1	25	Y	Y	Y	T
Златист костур	<i>Sebastes marinus</i>	Подзони V, VI, XII, XIV на ICES и подзона 2 на NAFO + (участък 1F + 3K)	G1	250	Y	Y	Y	
Морски костур	<i>Sebastes mentella</i>	Подзони V, VI, XII, XIV на ICES и подзона 2 на NAFO + (участък 1F + 3K)	G1	250	Y	Y	Y	
Сепия	<i>Sepia officinalis</i>	Всички зони	G2		T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	VIIa/VIIIfg	G1	250	Y	Y	Y	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	VIIbc/VIIIhjk/IXa/VIIIc	G1	250	Y	Y	Y	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	VIIe	G1	250	Y	Y	Y	
Обикновен морски език	<i>Solea solea</i>	VIIIab	G1	250	Y	Y	Y	
Спаридови	<i>Sparidae</i>	Всички зони	G2	50				
Северен пагел	<i>Pagellus bogaraveo</i>	IXa, X	G1	250	T	T	T	
Обикновена бодлива акула	<i>Squalus acanthias</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Черноморски сафрид	<i>Trachurus mediterraneus</i>	VIII, IX	G2	25	T	T	T	
Пелагичен сафрид	<i>Trachurus picturatus</i>	X	G2	25	T	T	T	
Сафрид	<i>Trachurus trachurus</i>	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde/X	G2	25	T	T	T	T
Сафрид	<i>Trachurus trachurus</i>	VIIIc, IXa	G2	25	T	T	T	T
Паут	<i>Trisopterus spp.</i>	Всички зони	G2	25				
Светипетрова риба	<i>Zeus faber</i>	Всички зони	G2	250	T	T	T	

Средиземно море и Черно море

Европейска змиорка	<i>Anguilla anguilla</i>	Всички зони	G1	(⁰)	T	T	T	
Гигантска червена скарида	<i>Aristeomorpha foliacea</i>	Всички зони	G1		Y	Y	Y	
Червена скарида	<i>Aristeus antennatus</i>	Всички зони	G1		Y	Y	Y	
Гопа	<i>Boops boops</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1, 3.2	G2		T	T	T	
Корифена	<i>Coryphaena hippurus</i>	Всички зони	G2	500 (⁰)	T	T	T	
Корифена	<i>Coryphaena equiselis</i>	Всички зони	G2					
Лаврак	<i>Dicentrarchus labrax</i>	Всички зони	G2	100	T	T	T	
Обикновен октопод	<i>Eledone cirrosa</i>	1.1, 1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G2		T	T	T	
Мускусен октопод	<i>Eledone moschata</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G2		T	T	T	
Хамсия	<i>Engraulis encrasicolus</i>	Всички зони	G1	50	Y	Y	Y	
Сива морска лястовица	<i>Eutrigla gurnardus</i>	2.2, 3.1	G2	250	T	T	T	
Калмар	<i>Illex spp., Todarodes spp.</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Марлина	<i>Istiophoridae</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Обикновен калмар	<i>Loligo vulgaris</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Морски дявол	<i>Lophius budegassa</i>	1.1, 1.2, 1.3, 2.2, 3.1	G2	250	T	T	T	
Морски дявол	<i>Lophius piscatorius</i>	1.1, 1.2, 1.3, 2.2, 3.1	G2	250	T	T	T	
Мерлуза	<i>Merluccius merluccius</i>	Всички зони	G1	125	Y	Y	Y	
Северно путасу	<i>Micromesistius poutassou</i>	1.1, 3.1	G2	250	T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Кефалови	<i>Mugilidae</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G2					
Барбун	<i>Mullus barbatus</i>	Всички зони	G1	125	Y	Y	Y	
Барбун ивичест	<i>Mullus surmuletus</i>	Всички зони	G1	125	Y	Y	Y	
Норвежки омар	<i>Langoustine norvegicus</i>	Всички зони	G1		Y	Y	Y	
Октопод	<i>Octopus vulgaris</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Червен пагел	<i>Pagellus erythrinus</i>	Всички зони	G2	125	T	T	T	
Розова скарида	<i>Parapenaeus longirostris</i>	Всички зони	G1		Y	Y	Y	
Скарида Карамот	<i>Penaeus kerathurus</i>	3.1	G2		T	T	T	
Морска лисица	<i>Raja clavata</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G1		T	T	T	
Огледален скат	<i>Raja miraletus</i>	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	G1		T	T	T	
Паламуд	<i>Sarda sarda</i>	Всички зони	G2	50 (*)	T	T	T	
Сардина	<i>Sardina pilchardus</i>	Всички зони	G1	50	Y	Y	Y	
Скумрия	<i>Scomber spp.</i>	Всички зони	G2	50	T	T	T	
Сепия	<i>Sepia officinalis</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Акули	<i>Shark-like Selachii</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Морски език	<i>Solea vulgaris</i>	1.2, 2.1, 3.1	G1	250	Y	Y	Y	
Златиста спара	<i>Sparus aurata</i>	1.2, 3.1	G2		T	T	T	
Смарид	<i>Spicara smaris.</i>	2.1, 3.1, 3.2	G2	100	T	T	T	
Рак богомолка	<i>Squilla mantis</i>	1.3, 2.1, 2.2	G2		T	T	T	
Бял тон (албакор)	<i>Thunnus alalunga</i>	Всички зони	G2	125 (*)	T	T	T	
Червен тон	<i>Thunnus thynnus</i>	Всички зони	G1	125 (*)	T	T	T	
Черноморски сафрид	<i>Trachurus mediterraneus</i>	Всички зони	G2	100	T	T	T	
Сафрид	<i>Trachurus trachurus</i>	Всички зони	G2	100	T	T	T	
Морска лястовица	<i>Trigla lucerna</i>	1.3, 2.2, 3.1	G2		T	T	T	
Миди от рода <i>Veneridae</i>	<i>Veneridae</i>	2.1, 2.2	G2		T	T	T	
Риба меч	<i>Xiphias gladius</i>	Всички зони	G1	125 (*)	T	T	T	
Трицона	<i>Sprattus sprattus</i>	Черно море	G1		T	T	T	
Черноморски сафрид	<i>Trachurus mediterraneus</i>	Черно море	G1		T	T	T	
Хамсия	<i>Engraulis encrasicolus</i>	Черно море	G1		T	T	T	
Калкан	<i>Psetta maxima</i>	Черно море	G1		T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Обикновена бодлива акула	<i>Squalus acanthias</i>	Черно море	G1		T	T	T	
Сафрид	<i>Trachurus trachurus</i>	Черно море	G1		T	T	T	

Зони на NAFO

Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	2J 3KL	G1	125	Y	Y	Y	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	3M	G1	125	Y	Y	Y	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	3NO	G1	125	Y	Y	Y	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	3Ps	G2	125	T	T	T	
Атлантическа треска	<i>Gadus morhua</i>	SA 1	G1	125	Y	Y	Y	
Камбала	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	3NO	G2		T	T	T	
Американска камбала	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	3LNO	G1	100	Y	Y	Y	
Американска камбала	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	3M	G1	100	T	T	T	
Жълтоопашата лиманда	<i>Limanda ferruginea</i>	3LNO	G2		T	T	T	
Макрурус	<i>Macrouridae</i>	SA 2+3	G2	250	T	T	T	
Скарида пандалида	<i>Pandalus spp.</i>	3L	G1		Y	Y	Y	
Скарида пандалида	<i>Pandalus spp.</i>	3M	G1		Y	Y	Y	
Скатови	<i>Raja spp.</i>	SA 3	G1		T	T	T	
Гренландска камбала	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	3KLMNO	G1	200	Y	Y	Y	
Гренландска камбала	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	SA 1	G1	200	Y	Y	Y	
Сьомга	<i>Salmo salar</i>	Подзона XIV на ICES и подзона 1 на NAFO	G1	500	Y	Y	Y	
Морски костур	<i>Sebastes spp.</i>	3LN	G1					
Морски костур	<i>Sebastes spp.</i>	3M	G1	50				
Морски костур	<i>Sebastes spp.</i>	3O	G1					
Морски костур	<i>Sebastes mentella.</i>	SA 1	G1	250	Y	Y	Y	

Далекомигриращи видове в Атлантическия, Индийския и Тихия океан

Ауксида	<i>Auxis rochei.</i>		G2		T	T	T	
Обикновен тон	<i>Euthynnus toutes leseteratus</i>		G2		T	T	T	
Марлина	<i>Istiophoridae</i>		G1		T	T	T	
Акула мако	<i>Isurus oxyrinchus</i>		G1		T	T	T	
Листао (ивичест тунец)	<i>Katsuwonus pelamis</i>		G1		T	T	T	

Видове (на български)	Видове (на латински)	Зона/запас	Група видове (*)	Възраст №/1 000 т	Тегло	Пол	Зрялост	Плодовитост
Селдова акула	<i>Lamna nasus</i>		G1		T	T	T	
Синя акула	<i>Prionace glauca</i>		G1		T	T	T	
Паламуд	<i>Sarda sarda</i>		G1		T	T	T	
Акули	<i>Selachii</i>		G1		T	T	T	
Други акули	<i>Squaliformes</i>		G1		T	T	T	
Бял тон (албакор)	<i>Thunnus alalunga</i>		G1		T	T	T	
Жълтопер тунец	<i>Thunnus albacares</i>		G1		T	T	T	
Дебел (големоок) тон	<i>Thunnus obesus</i>		G1		T	T	T	
Червен тон	<i>Thunnus thynnus</i>		G1		T	T	T	
Риба меч	<i>Xiphias gladius</i>		G1		T	T	T	

CECAF FAO 34

Афанопус	<i>Aphanopus carbo</i>	Мадейра	G1		T	T	T	
Хамсия	<i>Engraulis encrasicolus</i>	Мароко	G1		T	T	T	
Сребриста риба сабя	<i>Lepidopus caudatus</i>	Мавритания	G2					
Обикновен калмар	<i>Loligo vulgaris</i>	Всички зони	G2		T	T	T	
Мерлуза	<i>Merluccius spp.</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Октопод	<i>Octopus vulgaris</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Розова скарида	<i>Parapenaeus longirostris</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Южна розова скарида	<i>Farfantepenaeus notialis</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Сардина	<i>Sardina pilchardus</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Малка сардина	<i>Sardinella aurita</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Плоска сардина	<i>Sardinella maderensis</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Скумрия	<i>Scomber japonicus</i>	Мадейра	G1					
Скумрия	<i>Scomber japonicus</i>	Всички зони без Мадейра	G1		T	T	T	
Сепия	<i>Sepia hierredda</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Сепия	<i>Sepia officinalis</i>	Всички зони	G1		T	T	T	
Сафрид	<i>Trachurus spp.</i>	Всички зони	G1		T	T	T	

WECAF

Червен снапер	<i>Lutjanus purpureus</i>	Френска Гвиана ИИЗ	G2		T	T	T	
Скариди от рода Penaeus	<i>Penaeus subtilis</i>	Френска Гвиана ИИЗ	G1		Y	Y	Y	

(*) Вж. глава III, раздел Б/Б1/3. 1. е).

(**) За анализа на възрастта на европейската змиорка (*Anguilla anguilla*) се вземат най-малко по 5 индивида на ст интервал. Най-малко 100 индивида трябва да бъдат анализирани от зона на управление, както е определено в Регламент (ЕО) № 1100/2007 поотделно за змиорките в реките (с жълт корем) и мигриращите в морето змиорки (със сребрист корем).

(***) Честотата за възрастта е на всеки три години (първата година започва през 2008 г.) и се извършва заедно с оценката на теглото, зрелостта и пола.

Списък на напречните променливи със спецификация на вземането на проби

Раздел	Променлива	Спецификация	Единица	Съоръжение (равнище 2 в таблицата)	Равнище на категоризация ⁽⁴⁾	Референтен период
Капацитет						
	Брой на корабите				C3	Годишно
	Бруто тонаж, kW, възраст на кораба ⁽¹⁾				C3	Годишно
Усилие						
	Брой на корабите				B1	Месечно
	Дни в морето	Виж определението в глава I	Дни	Всички съоръжения	B1 и C3	Месечно
	Риболовни часове ⁽²⁾		Часове	Драги и тралове	A1 ⁽⁶⁾	Месечно
	Риболовни дни	Виж определението в глава I	Дни	Всички съоръжения	Всички клетки ⁽⁶⁾	Месечно
	kW * риболовни дни			Драги и тралове	Всички клетки ⁽⁶⁾	Месечно
	GT * риболовни дни			Драги и тралове	Всички клетки ⁽⁶⁾	Месечно
	Брой на пътуванията ⁽²⁾		Брой	Всички съоръжения	Всички клетки ⁽⁶⁾	Месечно
	Брой на съоръженията ⁽²⁾		Брой	Комбинирани съоръжения (равнище 4)	A1 ⁽⁶⁾	Месечно
	Брой на риболовните операции ⁽²⁾		Брой	Мрежи гъргър	A1 ⁽⁶⁾	Месечно
	Брой на мрежите/дължина ⁽²⁾			Мрежи	A1 ⁽⁶⁾	Месечно
Брой на куките, брой на въдиците ⁽²⁾		Брой	Куки и въдици	A1 ⁽⁶⁾	Месечно	
Брой на винтерите, капанните съоръжения ⁽²⁾		Брой	Капанни съоръжения	A1 ⁽⁶⁾	Месечно	
Престой във водата ⁽²⁾		Часове	Всички пасивни съоръжения	A1 ⁽⁶⁾	Месечно	

Раздел	Променлива	Спецификация	Единица	Съоръжение (равнище 2 в таблицата)	Равнище на категоризация ⁽⁴⁾	Референтен период
Разтоварвания на суша						
	Стойност на целия разтоварен улов на сушата и по търговски видове ⁽³⁾		EUR		B1 и C1	Месечно
	Живо тегло на целия разтоварен улов на сушата и по видове		Тонове		A1 ⁽⁶⁾	Месечно
	Цени по търговски видове ⁽⁵⁾		EUR/kg		B2 и C2	Месечно, годишно
	Коефициент на преобразуване по видове					Годишна актуализация

⁽¹⁾ Както е определено в Регламент (ЕО) № 26/2004 на Комисията.

⁽²⁾ Някои корекции могат да бъдат предложени от регионалните координационни срещи.

⁽³⁾ Ако не е възможно да се разпределят директно разтоварванията на сушата от едно пътуване в групи сходни риболовни дейности, то тогава разпределянето се извършва въз основа на правилата, одобрени от НТИКР.

⁽⁴⁾ Равнищата на категоризация са определени в допълнение V (nb: референцията за групата сходни риболовни дейности или риболовната дейност е равнище 6 от допълнение IV (1-5)).

⁽⁵⁾ Ако е възможно, ценовите данни следва да се събират на равнище A1 (виж допълнение V) с оглед да се изчисли веднага стойността на разтоварванията на сушата на същото равнище.

⁽⁶⁾ За някои променливи равнището на категоризация A е достатъчно, защото $\sum_i A_{ij} = B_i \dots$ и $\sum_j A_{ij} = C_j$ (пример: риболовните часове), за други $\sum_i A_{ij} \neq B_i \dots$ и $\sum_j A_{ij} \neq C_j$ (например: риболовните дни, когато две или повече групи сходни риболовни дейности могат да бъдат упражнявани през един и същ риболовен ден и взети предвид повече от веднъж).

Допълнение IX

Списък на научните изследвания в открито море

Наименование на изследването	Акроним	Зона	Период	Основни целеви видове и т.н.	Усилие на изследването
					Дни (максимум)
Балтийско море (зони III b-d на ICES)					
Baltic International Trawl Survey	BITS Q1 BITS Q4	IIIaS, IIIb-d	1-во и 4-то тримесечие	Атлантическа треска и други дълни видове	160
Baltic International Acoustic Survey (Autumn)	BIAS	IIIa, IIIb-d	Септември—октомври	Херинга и трифона	115
Gulf of Riga Acoustic Herring Survey	GRAHS	III d	3-то тримесечие	Херинга	10
Sprat Acoustic Survey	SPRAS	III d	Май	Трифона и херинга	60
Rügen Herring Larvae Survey	RHLS	III d	Март—юни	Херинга	50
Северно море (зони IIIa, IV и VII d на ICES) и Източна Арктика (зони I и II на ICES)					
International Bottom Trawl Survey	IBTS Q1 IBTS Q3	IIIa, IV	1-во и 3-то тримесечие	Пикша, атлантическа треска, сайца, херинга, трифона, меджид, скумрия, норвежки паут	315
North Sea Beam Trawl Survey	BTS	IVb, IVc, VII d	3-то тримесечие	Писия (морска), обикновен морски език	65
Demersal Young Fish Survey	DYFS	Бреговете на Северно море	3-то и 4-то тримесечие	Писия (морска), обикновен морски език, кафява скарида	145
Sole Net Survey	SNS	IVb, IVc	3-то тримесечие	Морски език, писия	20
North Sea Sandeels Survey	NSSS	IVa, IVb	4-то тримесечие	Пясъчна змиорка (риба пясъчница)	15
International Ecosystem Survey in the Nordic Seas	ASH	IIa	Май	Херинга, северно путасу	35
Redfish Survey in the Norwegian Sea and adjacent waters	REDNOR	II	Август—септември	Морски костур	35
Mackerel egg Survey (Triennial)	NSMEGS	IV	Май—юли	Хвърляне на хайвер на скумрия	15
Herring Larvae survey	IHLS	IV, VII d	1-во и 3-то тримесечие	Херинга, ларви трифона	45
NS Herring Acoustic Survey	NHAS	IIIa, IV, VIa	Юни, юли	Херинга, трифона	105
Nephrops TVsurvey (FU 3&4)	NTV3&4	IIIa	2-ро или 3-то тримесечие	Омар	15
Nephrops TVsurvey (FU 6)	NTV6	IVb	Септември	Омар	10

Наименование на изследването	Акроним	Зона	Период	Основни целеви видове и т.н.	Усилие на изследването
					Дни (максимум)
Nephrops TVsurvey (FU 7)	NTV7	IVa	2-ро или 3-то тримесечие	Омар	20
Nephrops TVsurvey (FU 8)	NTV8	IVb	2-ро или 3-то тримесечие	Омар	10
Nephrops TVsurvey (FU 9)	NTV9	IVa	2-ро или 3-то тримесечие	Омар	10
Северната част на Атлантическия океан (зони V-XIV на ICES и зони на NAFO)					
International Redfish Trawl and Acoustic Survey (Biennial)	REDTAS	Va, XII, XIV; NAFO SA 1-3	Юни/юли	Морски костур	30
Flemish Cap Groundfish survey	FCGS	3M	Юли	Дънни видове	35
Greenland Groundfish survey	GGG	XIV, NAFO SA1	Октомври/ноември	Атлантическа треска, морски костур и други дънни видове	55
3LNO Groundfish survey	PLATUXA	3LNO	2-ро и 3-то тримесечие	Дънни видове	55
Western IBTS 4th quarter (including Porcupine survey)	IBTS Q4	VIa, VII, VIII, IXa	4-то тримесечие	Дънни видове	215
Scottish Western IBTS	IBTS Q1	VIa, VIIa	Март	Трескови риби, херинга, скумрия	25
ISBCBTS September	ISBCBTS	VIIa f g	Септември	Обикновен морски език, писия (морска)	25
WCBTS	VIIe BTS	VIIe	Октомври	Обикновен морски език, писия (морска), морски дявол, малоуста писия	10
Blue whiting survey		VI, VII	1-во и 2-ро тримесечие	Северно путасу	45
International Mackerel and Horse Mackerel Egg Survey (Triennial)	MEGS	VIa, VII, VIII, IXa	Януари-юли	Хвърляне на хайвер на скумрия и сафрид	310
Sardine, Anchovy Horse Mackerel Acoustic Survey		VIII, IX	Март—април—май	Показатели на изобилие на сардина, хамсия, скумрия, сафрид	95
Sardine DEPM (Triennial)		VIIIc, IXa	2-ро и 4-то тримесечие	SSB на сардина и използване на CUFES	135
Spawning/Pre spawning Herring acoustic survey		VIa, VIIa-g	Юли, септември, ноември, март, януари	Херинга, трициона	155
Biomass of Anchovy	BIOMAN	VIII	Май	SSB на хамсия (DEP)	25
Nephrops UWTV survey (offshore)	UWTV (FU 11-13)	VIa	2-ро или 3-то тримесечие	Омар	20

Наименование на изследването	Акроним	Зона	Период	Основни целеви видове и т.н.	Усилие на изследването
					Дни (максимум)
Nephrops UWTV Irish Sea	UWTV (FU 15)	VIIa	Август	Омар	10
Nephrops UWTV survey Aran Grounds	UWTV (FU 17)	VIIb	Юни	Омар	10
Nephrops UWTV survey Celtic Sea	UWTV (FU 20-22)	VIIg, h, j	Юли	Омар	10
Nephrops TV Survey Offshore Portugal	UWTV (FU 28-29)	IXa	Юни	Омар	20

Водите на Средиземно море и Черно море

Mediterranean International bottom trawl survey	MEDITS	37(1, 2, 3.1, 3.2)	2-ро и 3-то тримесечие	Дънни видове	410
Pan-Mediterranean pelagic survey	MEDIAS	37(1.1, 1.2, 2.1, 2.2, 3.1)	2-ро, 3-то и 4-то тримесечие	Дребни пелагични видове	185
Bottom Trawl Survey		Черно море	2-ро и 4-то тримесечие	Калкан	40
Pelagic Trawl Survey		Черно море	2-ро и 4-то тримесечие	Трицона и мелждид	40

Списък на икономическите променливи за сектора на аквакултурите

Група променливи	Променлива	Спецификация	Единица	Определение Структурна бизнес статистика (SBS) Регламент (ЕО) № 2700/98 на Комисията	Указание
Приходи	Оборот	По видове	EUR	12 11 0	
	Субсидии ⁽¹⁾		EUR		
	Други приходи		EUR		
Разходи за персонал	Надници и заплати ⁽²⁾		EUR	13 31 0	
	Стойност на труда на лицата, които работят без заплащане ⁽³⁾		EUR		
Енергийни разходи	Енергийни разходи		EUR	20 11 0	
Разходи за суровини	Разходи за рибовъдство		EUR		SBS (13 11 0)
	Разходи за изхранване		EUR		SBS (13 11 0)
Разходи за ремонт и поддръжка	Ремонт и поддръжка		EUR		SBS (13 11 0)
Други оперативни разходи	Други оперативни разходи ⁽⁴⁾		EUR		SBS (13 11 0)
Капиталови разходи ⁽⁵⁾	Амортизация на капитала		EUR		ESA ⁽⁶⁾ 6.02.-6.05.
	Нетни финансови разходи ⁽⁷⁾		EUR		
Нетни извънредни разходи	Нетни извънредни разходи		EUR		
Капиталова стойност ⁽⁸⁾	Обща стойност на активите		EUR EUR	43 30 0	ESA 7.09.-7.24.
Инвестиции	Нетни инвестиции ⁽⁹⁾		EUR EUR	15 11 0 15 21 0	ESA 3.102.-3.111.
Дълг ⁽¹⁰⁾	Дълг		EUR		
Обем на суровините ⁽¹¹⁾	Риба		Тон		
	Изхранване на рибата		Тон		

Група променливи	Променлива	Спецификация	Единица	Определение Структурна бизнес статистика (SBS) Регламент (ЕО) № 2700/98 на Комисията	Указание
Обем на продажбите ⁽¹²⁾	Обем на продажбите	По видове	Тон ⁽¹³⁾		
Заетост	Брой на заетите лица	По пол	Брой	16 11 0	
	Национален FTE ⁽¹⁴⁾	По пол ⁽¹⁵⁾	Брой	16 14 0	
Брой на предприятията	Брой на предприятията	По категория според размера като броят на заетите лица (SBS 16.11.0) е: 1. ≤ 5 2. 6—10 3. > 10	Брой	11 11 0	

⁽¹⁾ Включва директни плащания напр. компенсация за спиране на търговията, възстановяване на мито за гориво или подобни компенсаторни еднократни плащания; изключват се социалните плащания и косвените субсидии напр. намалено мито за изходни суровини като гориво или инвестиционни субсидии.

⁽²⁾ Включват се разходите за социално осигуряване.

⁽³⁾ Избраната методика следва да бъде обяснена от държавата-членка в нейната национална програма.

⁽⁴⁾ Разходите за опаковане са включени в други оперативни разходи.

⁽⁵⁾ Избраната методика следва да бъде обяснена от държавата-членка в нейната национална програма.

⁽⁶⁾ ESA е препратка към Европейската система от сметки 1995 (Регламент (ЕО) № 2223/96 на Съвета и Регламент (ЕО) № 1267/2003 на Европейския парламент и на Съвета. Евростат ESA 1995 ръководство).

⁽⁷⁾ Разходи за лихви по капитала; лихвата по националните петгодишни държавни облигации може да бъде използвана като заместваща стойност за финансовите разходи.

⁽⁸⁾ В края на годината.

⁽⁹⁾ Закупуване и продажба на активи през годината.

⁽¹⁰⁾ В края на фискалната година.

⁽¹¹⁾ Променливата за обема на суровините трябва да отговаря на променливата за разходите за суровините.

⁽¹²⁾ Променливата за обема на производството трябва да отговаря на променливата за стойността на оборота.

⁽¹³⁾ Коефициентите за преобразуване от брой към тонове трябва да бъдат посочени в националната програма.

⁽¹⁴⁾ Националният FTE е броят на пълните работни дни, изчислен въз основа на национален праг.

⁽¹⁵⁾ Не е запълнително.

Сегментиране по сектори, което се прилага при събирането на данни за аквакултурите

	Техники за отглеждане на черупчести ⁽¹⁾				Стопанства на сушата ⁽¹⁾			
	Клетки			Люпилни и развъдници ⁽²⁾	Парагада	Дънна ⁽³⁾	Други	Сьомга
	За уговане	Комбиниранни ⁽³⁾	Клетки ⁽⁴⁾	Платформи				
Сьомга								
Пъстърва								
Морски костур и северен пагел								
Шаран								
Други сладководни								
Други морски риби								
Мици								
Стриди								
Мици от рода								
Други черупчести								

⁽¹⁾ Предприятията следва да бъдат сегментирани в съответствие с основните техники за отглеждане, които прилагат.

⁽²⁾ Люпилните и развъдниците са места за изкуствено оплождане, излюпване и отглеждане през ранните етапи от живота на водните животни. За статистически цели, люпилните са ограничени за производство на оплоден хайвер. Счита се, че по-нататъшните етапи от развитието на младите водни животни преминават в развъдници. Когато люпилните и развъдниците са тясно свързани, статистиките трябва да се отнасят само за последния етап на отглежданите животни. (СОМ(2006) 864 от 19 юли 2007 г.).

⁽³⁾ Комбиниранни са предприятията, които използват люпилни, развъдници и техники за уговане.

⁽⁴⁾ Клетките са непокрити или покрити заградени структури от мрежа или какъвто и да е порест материал, позволяващ естествен обмен на водата. Тези структури може да са плаващи, окачени или фиксирани върху платформа, но позволяващи обмен на водата отдолу. (СОМ(2006) 864 от 19 юли 2007 г.)

⁽⁵⁾ „Дънните“ техники обхващат отглеждането на черупчести в зоните между прилива и отлива (директно на дъното или повдигнати).

Списък на икономическите променливи за сектора на преработвателната промишленост

Група променливи	Променлива	Спецификация	Единица	Определение Структурна бизнес статистика (SBS) Регламент (ЕО) № 2700/98 на Комисията	Указания
Приходи	Оборот		EUR	12 11 0	
	Субсидии ⁽¹⁾		EUR		
	Други приходи		EUR		
Разходи за персонал	Надници и заплати на персонала ⁽²⁾		EUR	13 31 0	
	Стойност на труда на лицата, които работят без заплащане ⁽³⁾		EUR		
Енергийни разходи	Енергийни разходи		EUR	20 11 0	SBS 13 11 0
Разходи за суровини	Закупуване на риба и други суровини за производството		EUR		SBS 13 11 0
Други оперативни разходи	Други оперативни разходи ⁽⁴⁾		EUR		SBS 13 11 0
Капиталови разходи ⁽⁵⁾	Амортизация на капитала		EUR		ESA ⁽⁶⁾ 6.02.-6.05.
	Нетни финансови разходи ⁽⁷⁾		EUR		
Нетни извънредни разходи	Нетни извънредни разходи		EUR		
Капиталова стойност ⁽⁸⁾	Обща стойност на активите		EUR	43 30 0	ESA 7.09.-7.24.
Нетни инвестиции	Нетни инвестиции ⁽⁹⁾		EUR	15 11 0 15 21 0	ESA 3.102.-3.111.
Дълг ⁽¹⁰⁾	Дълг		EUR		
Заетост	Брой на наетите лица	По пол	Брой	16 11 0	
	Национален FTE ⁽¹¹⁾	По пол ⁽¹²⁾	Брой	16 14 0	

Група променливи	Променлива	Спецификация	Единица	Определение Структурна бизнес статистика (SBS) Регламент (ЕО) № 2700/98 на Комисията	Указания
Брой на предприятията	Брой на предприятията	По категория според размера като броят на наетите лица (16.11.0) е: 1. ≤ 10 2. 11—49 3. 50—249 4. > 250	Брой	11 11 0	

⁽¹⁾ Включват се преките плащания. Изключват се социалните плащания и косвените субсидии.

⁽²⁾ Включват се разходите за социално осигуряване.

⁽³⁾ Избраната методика следва да бъде обяснена от държавата-членка в нейната национална програма.

⁽⁴⁾ Разходите за опаковане са включени в други оперативни разходи.

⁽⁵⁾ Избраната методика за оценка трябва да бъде обяснена в националната програма.

⁽⁶⁾ ESA е препратка към Европейската система от сметки 1995 (Регламент (ЕО) № 2223/96 и Регламент (ЕО) № 1267/2003. Евростат ESA 1995 ръководство).

⁽⁷⁾ Разходи за лихви по капитала; лихвата по националните петгодишни държавни облигации може да бъде използвана като заместваща стойност за финансовите разходи.

⁽⁸⁾ Цялата сума на всички нетни инвестиции в предприятието в края на годината.

⁽⁹⁾ Закупуване и продажба на активи през годината.

⁽¹⁰⁾ В края на годината.

⁽¹¹⁾ Методиката следва да съответства на Проучване FISH/2005/14, „LEI WAGENINGENUR Co-ordinator, 2006 г. Изчисляване на труда, включително пълния работен ден (FTE) в риболова, Проучване № FISH/2005/14, 142 стр.“.

⁽¹²⁾ Не е задължително.

Определение на екологичните показатели за измерване на въздействието на риболова върху морската екосистема

Код на спецификацията	Показател (e)	Определение	Необходими данни	Равнище на точност
1	Консервационен статус на рибните видове	Показател за биологичното разнообразие, който да се използва за обобщаване, оценяване и докладване на тенденциите в биологичното разнообразие на уязвимите рибни видове	Видове, дължина и изобилие от независими от риболовния сектор научни изследвания за съответния морски регион. Точното докладване на тези показатели изисква всички видове, които допринасят за показателя, да бъдат последователно и надеждно идентифицирани. Уловът от изследванията трябва да бъде напълно сортиран (а не да се ползват извадки), за да се гарантира, че всички индивиди от всички видове, които допринасят за показателя, са вписани, а извадките са позволени при измерването на дължината, когато са надлежно обосновани.	Научното изследване трябва да обхване най-голямата пропорция от морския регион през най-дългия наличен период от време. Показателят е специфичен за изследването. Методите изискват изследванията да се провеждат годишно в същата зона със стандартно съоръжение.
2	Пропорция на големи риби	Показател за пропорцията на големи риби по тепло в групата, отразяващ структурата по размер и състава по етапи на жизнения цикъл на рибата.		
3	Средна максимална дължина на рибите	Показател за състава по етапи на жизнения цикъл на рибата		
4	Размер при постигане на зрелост на експлоатираните рибни видове	Показател за потенциалните „генетични последици“ върху популацията	Индивидуални измервания на възрастта, дължината, пола и зрелостта от независими от риболовния сектор научни изследвания за съответния морски регион.	Поне по 100 индивида от възрастов клас, но включването на повече риба ще подобри силата на този показател.
5	Разпределение на риболовните дейности	Показател за пространствения обхват на риболовната дейност. Ще се докладва във връзка с показателя за „Обобщаване на риболовната дейност“	Данни за позицията и регистрацията на кораба , основани на VMS. Достъпни в рамките на два месеца от получаване на докладите за позицията, с всички позиции, свързани с равнище 6 за класификацията на група сходни риболовни дейности (вж. допълнение IV (1-5)). Това не включва кораби, които са по-къси от 15 m.	Предпочитат се доклади за позицията на всеки половин час.
6	Обобщаване на риболовните дейности	Показател за степента на обобщение на риболовната дейност. Ще се докладва във връзка с показателя за „Разпределение на риболовната дейност“		
7	Зони, незасегнати от подвижни дънни съоръжения	Показател за зоната с морско дъно, което не е било засегнато от подвижни дънни съоръжения през последната година. Отговаря на промените в разпределението на дънната риболовна дейност в резултат от проверките на улова, проверките на усилието или техническите мерки (включително МРА, установени в подкрепа на опазващото законодателство) и на развитието на всички други човешки дейности, които изместват риболова (напр. вятърни електроцентрали).		

Код на спецификацията	Показател ⁽⁴⁾	Определение	Необходими данни	Равнище на точност
8	Размер на изхвърляне на търговски експлоатираните видове	Показател за размера на изхвърлянето на търговски експлоатираните видове във връзка с разтоварванията на сушата.	Видове, дължина и изобилие на улова и изхвърлянето въз основа на риболовни дневници и пътувания за наблюдение, обработени поотделно. Данни, свързани с равнище 6 за класификацията на група сходни риболовни дейности (вж. допълнение IV (1-5)).	Както е определено в настоящата програма на Общността за изхвърлянията.
9	Горивна ефективност при риболов	Показател за връзката между консумацията на гориво и стойността на разтоварения на сушата улов. Ще даде информация за тенденциите на горивната ефективност при различните видове риболов.	Стойност на разтоварения улов на сушата и разходи за гориво. Стойност, изчислена като производението на разтоварванията на сушата по видове и цени. Разходите за гориво, както са определени в настоящата програма на Общността. Показателят следва да се изчислява за всяка група сходни риболовни дейности въз основа на равнище 6 за класификацията на групите сходни риболовни дейности (вж. допълнение IV (1-5)) по региони, на тримесечие и годишно.	Както е определено в настоящата програма на Общността.

⁽⁴⁾ Вж. Работен документ на службите на Комисията (SEC 2008/449) за спецификация и изчисление на показателите.